No. 13260

閏月報費照加
每月價銀陸毫
週年價銀陸員
遠近郵費酌加
星期禮拜停印

The Chinese Mail.

華字日報

5 Wellington Street, Hongkong.

APRIL 17 1907

省佛澳代派本報處
○羊城榮陽街玲記信館
○河南十八甫德興街盛和信館
○佛山大基尾街同利少公司
○澳門新馬路華英信館
○陳村大街華英安信館
○新會城西街源記信館
諸君欲取閱報可向各派報處取閱可也

第壹萬三千弍百六十號　光緒卅叁年歲次丁未叁月初伍日　禮拜叁

正金銀行告白

敬啟者本銀行在日本橫濱埠創自壹千捌百捌拾年設集資本金弍千肆百萬員一實收足備本捌拾壹百萬員另積存備用項計壹千肆百萬員除積項合共日金叁千叁百萬員總行並分枝各行於日本東京神戶長崎大阪中國北京天津牛莊漢口奉天鐵嶺大連安東上海烟台旅順香山法國英國倫敦美國紐約檀香山生理如蒙賜顧本行經理各事定然快捷滙兌協附安當公平茲將貴商殷戶附貯本行收利息列左

十二個月週息伍厘算

陸個月週息肆厘算

叁個月週息叁厘算

日息週息弍厘算

香港正金銀行司理人高道啟

香港中華滙理銀行

實備資本式千陸百萬零弍拾萬圓除積項分枝行總行設在香港理通滿天下本銀行專辦一切銀行滙兌生意按日與

長期附項利息列左

十二個月週息三厘

特設華字附項息簿處凡寄附項銀以上者一律以一次計半年算息

一千九百零六年三月六號又設

荷蘭銀行

敬啟者本銀行創自壹千八百二十四年茲特於本年三月一號開設本港本銀行收足資本銀三百七拾五萬荷盾另積肆拾壹萬七千餘總行在荷蘭亞士達總寫字樓在八打威本行在南洋及英荷各屬經閱多年專做買賣滙兌附揭生意茲將附銀息價列左

十二個月週息四厘半算　六個月週息四厘算

三個月週息三厘半算　日息週弍厘算

貴客惠顧請移玉到本辦房面商買賣交收銀兩務期妥善仰祈留意是荷

一千九百零六年二月廿六日

總司理人溫 謹啟

司理銀務事務人梁建安

萬國寶通銀行

敬啟者本銀行資本金壹千萬員總寫字樓在美國紐約埠分行於英京倫敦香港橫濱孟買星架坡小呂宋上海舊金山墨西哥代理處八打威漢口天津廣州等處本行寫字樓在皇后大道中門牌本行附揭銀兩茲將附銀息價列左

十二個月週息四厘算　六個月週息三厘半算

日息週息弍厘算

香港萬國寶通銀行啓

荷國安達銀行（又名打泡打銀行）

敬啟者本銀行創自一千八百六十三年實備資本金壹千壹百弍拾萬荷圓另積餘項叁百陸拾萬荷圓總行設在荷蘭京城亞士丹分行設在星架坡巴達維亞上海日本等處茲將附銀息價列左

十二個月週息四厘算

六個月週息三厘半算

三個月週息三厘算

日息週息二厘算

貴客惠顧請移玉至本行面議行在德輔道中十六號

一千九百零六年十一月一號

香港司理人畢治謹啟

SCOTT'S EMULSION

司各脫乳白魚肝油滋補藥

此滋補藥乃用最純潔之魚肝油與他等著名良藥按妙法配製而成其中一切藥料皆係上品專治喉肺兩部諸般雜症哮喘癆瘵咳嗽傷寒及血脈衰弱之症飲此滋補藥大有可保養之功能復身健血濃精力倍增者飲之獲同春妙術惟原藥之味不堪入口特配賣重

香料便其味甘請嘗試之方知余言之不謬也

遷鋪告白

本號準於二月十五日遷往大道中一拾九號門牌大鐘樓下香港大酒店左鄰與嘉賜顧請移玉步

光緒卅三年二月初六日

萬耀榮啟

始創不二價先施公司新張廣告

竊以五洲洞開製造日盛而日新萬國通商工藝愈精而愈出選來中國文化港輸歐風東漸而學界商界日進文明莫不競尚新奇爭誇美麗者也本公司老舖在香港中環始創不二價生意專辦洋貨選各款貨式皆選精美配合時宜歷蒙士商惠顧遐邇馳名已久今再分設在海傍省澳輪船碼頭對面又德輔道門牌二百十七二百十九二百廿一號直達一連數間志圖久遠以廣招徠選辦環球各國名廠新式製造貨物蘇杭紗羅綢縐洋貨正頭學堂各款操衣西式男女服裝潔白線衫線襪毛衫毛襪衛生衣服各款男女靴鞋毡毯遮帽傢私檯椅鏡鏈及鐘錶頭伙食代售中西馳名丹丸散一切中西用品無不精華美備令人眼界一新價實不二童叟無欺卷售格外相宜際茲佈告仰祈貴客留意光臨鑒往熙來怡然賜顧為盼

本公司定期二月十二日開張

新寧鐵路股份銀再行廣告

啟者新寧鐵路股份銀經已客歲十一月十六日截收嗣因今春正月港中各行店接到外洋各埠鄉里陸續付銀回來着附入股前來本公司懇為再收以免遺誤等語是以本公司新二月初七晉集酌議准順衆情准於本年四月初二十六兩日再行開收兩期如逾不候故特預登告白倘各處梓里如意再搭者請即屆期携銀到本公司交收是荷

丁未年正月十日

香港寓商務公所啓

霍記拿鐘錶首飾遷行

本行設十年來向沽上好金銀鐘錶寶石首飾貨真價實中外馳名今遷往大鐘樓望海必打直街右手便請君光顧請移玉步

一千九百零五年八月廿一號

霍近泉謹啟

志昌遷鋪廣告

啟者本號開創以來皆選煉十足金葉兌換必照時價格外相宜本號志圖久遠特請頭等名師巧造時款金銀首飾如假包來回換向在上環大馬路二百七十六號今遷本街百步梯腳右便二百四十號照常開張富客光顧請移玉步是荷

光緒卅二年三月初三日

志昌謹啓

香港烟絲行告白

啟者本年烟葉失收是年各處烟樹小種是以價貴異常況且近來錢水低極殊難化算所沽出之烟絲虧本甚若果照舊價收恐難支持迫得妥集公議由三月初一日起每斤烟絲加價二分正非敢苟求只保血本而已倘貴客光顧懇新賜是議此奉達伏祈見諒

丁未年三月初一日

香港烟絲行公啟

貴重物業出投

佐治勿先生承銀主命定於一千九百零七年四月廿二號禮拜一日即華三月初十日准下午三點鐘在都爹厘街其拍賣行內將貴重屋業一所在田土廳注册為海地段第五十四號字份其上蓋屋宇為香港域多利皇后大道中第一百二十九號當衆出投欲知詳細及拍賣章程者請問拍賣人或大道中五十四號銀主律師堪士均可

一千九百零七年四月十二號啟

曾伯廉痾嘔肚痛瀉藥水

CHAMBERLAIN'S DIARRHOEA REMEDY

此藥為天下治痢及嘔瀉之妙品凡肚痛疴便不結等證一經服此無不立愈如霍亂抽筋之症即霍亂絞腸沙痢嘔肚痛等症有九種此藥一劑立即回春各皆知其利用故本藥馳名多令人讚服各家宜即日備便一瓶以為防備各藥房皆有發售

大樽價銀一元

小價銀五毫半

香港寄售處威建藥房

號柒拾

柒員起至肆拾弍員 諸君採買請到本行面議

大道中壹拾弍號 源和洋行啟

宜安保險公司派息告白

敬啟者本公司丙午年派本息銀經已集議照章週息一分二厘算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司總字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月廿六日

司理人陳樹銘謹啟

定收尾實盈次佈告

敬請各股東總理協理臨期辛

勿延悞特此佈聞

光緒卅三年二月廿二日

三才有限公司總理及署司理人蘇月生謹啟

貴客搭船附貨請早到本公司寫字樓掛號庶免臨時致誤是為至要本寫字樓仍在大鐘樓下必打街昌興公司二樓此佈

光緒卅三年二月三十日

中華輪船有限公司謹啟

會屆期敬請各股東目仲希光臨是年月初二至十五日停止轉換合併佈達

光緒卅三年三月初一日

司理人黃任衡謹啟

屈臣氏大藥房告白

精製[illegible]月九啟

貴客[illegible]

告白

本房藥膏自創製各種荷蘭水解渴消炎歷蒙紳商所推許近更獨運靈心新製一種名曰檳三鞭水可以滌煩襟可以除痰喘洵為飲品中之冠絕一時者也世有我之同嗜者請嘗試焉

新到加波力牙粉

夫牙齒之為患痛則寢食俱廢漸則齦枯蠹存其致患之由皆因不善保固一經發作縱難拔除善用本局此加波力牙粉刷牙最能益齒兼能辟穢除蟲永無牙患

每盒價銀　大七分二厘　小三分六厘

新到加波力香梘

此梘係以加波力藥製成專治一切皮膚各症善能殺蟲解毒辟穢尤以洗浴可免傳染之患

每件價銀七分二厘

萬安公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議週息一分算定期三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

丁未年二月廿四日　司理人周少岐謹啟

全安保火險公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息壹分算另每股派溢利弍員定於弍月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

丁未年元月二十日　總司理人周少岐啟

舊冧酒發客

本行現由大呂宋西洋國運來老年舊冧酒發售此酒有衛生之功能開胃補血養顏治一切傷症婦人產後飲之極合能去瘀補氣補血也每罇價銀由拾柒員起至肆拾弍員諸君採買請到本行面議

大道中壹拾弍號　源和洋行啟

臺灣銀行告白

敬啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本銀伍百萬圓今分枝本港日本即通商各埠專做買賣滙兌附揭銀兩生理議將本行利息列左

十二個月週息五釐　六個月週息四釐算

三個月週息三釐算　日息計週息二釐算

貴商賜顧請移玉步到中環德輔道中門牌第三號即舊英皇酒店樓下本行寫字樓面商是荷

西曆日所

癸卯年四月十五日　臺灣銀行司理人啟

德源

更正告白

專辦影相乾片藥料新式大小快鏡射大鏡箱金木鏡架發行代寄各埠實價無欺

香港中環擺花街尾石街口廿七號

省城十八甫嶺海日報館左便開張

粵東省城香港德源謹啟

香港小呂宋源盛滙理營業有限公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分定期三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

丁未年二月廿九日　總司理人吳理卿謹啟

安源洋面火燭保險滙兌附揭積聚按揭貨倉有限公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分二厘算定期三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

丁未年二月廿三日　總司理人李友山謹啟

同安火燭保險有限公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分算定於三月初一日開派屆期請各股東攜息摺到本寫字樓收取是荷

光緒卅三年二月十七日　司理人唐子銘　劉共階謹啟

宜安保險公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分二厘算定於三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月廿六日　司理人陳樹銘謹啟

協安洋面火燭保險滙兌附揭有限公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分弍厘算定期三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月廿六日　總司理人吳理卿　譚子剛謹啟

輪船往大呂宋廣告

啟者本公司新租到堅固快捷輪船名普華於三月二十日開行往墨西哥茄打古魯埠前往內地各埠船上床位寬爽茶水福食豐足工役招呼妥當　貴號有客及貨物附搭請早日到本公司寫字樓掛號為望此佈

二月十七日出客位紙　十八日點名　十九日落船

光緒卅三年二月廿四日　茂利輪船公司伍學焜謹啟

三才磚瓦木料有限公司定實收盤尾敍佈告

啟者本公司二月十五日集議收盤經已報告今再議定期三月十二日下午十二點鐘在保良新街二號二樓本公司寫字樓再議定實收盤如果各股東總理協理等至議期不到獨敍議者亦作為屆次定實收盤俟後無得異言屆期敬請各股東總理協理勿延恢特此佈聞

光緒卅三年二月廿二日　三才有限公司總理及署司理人蘇月生謹啟

代理通商銀行派息告白

啟者現屆通商銀行派息之期仍照上屆六厘分派凡各股東請于三月廿五日以前將息摺交到本局以便代寄上海總行查核由本局先行出具收條俟由滬寄回即憑單領摺支銀此佈

丁未年月初二日　中國電報港局謹啟

貨好吧喇是油發行

拚大減價　每罇弍毫　多買另議

香港中環利源西街李協記謹啟

聲明告白

啟者茲奉　憲諭着敝院於清明後四月十五將馬頭圍穴之骨殖約七百五十七具并九龍城後晒魚石墳穴之骨殖遷往大石鼓安葬如有親屬欲自檢執者請早日到該處起去限期四月十五止敝院定依憲諭一律與工檢執遷葬照舊立碑記以便祭掃特此佈聞

光緒卅三年二月十四日　東華醫院謹啟

內外精通

敬啟者本月廿二晚弟之小兒年方四歲偶然失足由高處下跌傷右手臆關陸藥調治不料他以為言恐嚇藉圖厚利因此決意別請良醫調理於是恭請竹樹鄉許春圃先生到診據云腦部內臟均未傷惟右手大筋翻斜矣立施按摩推拿手法外敷以良藥內服以良方痛楚立止是晚安睡如常明日見其舉動如意矣可見先生不但精於內科而外科跌打亦確有實學凡經先生診治者無不交稱妙手有此濟世良醫惜同胞多未週知爰撼愧無以報德特登報章以誌不忘俾同胞知所適從焉

光緒卅三年二月廿六日　弟黎[illegible]拜頌

福安保險公司派息告白

啟者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息壹分算定期三月初一日開派屆期請攜息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月三十日　正司理人吳秀生　副司理人余[illegible]謹啟

船期告白

啟者本公司租有堅固快捷輪船一艘名瑞生准期三月廿二日由港啟行直往墨國杏莽打咕魯埠及墨國內地各埠船上伙食豐厚床位寬爽工役人等俱皆以禮招待各事佈置妥當　貴客搭船附貨請早日到本公司寫字樓掛號庶免臨時致誤是為至要本寫字樓仍在大鐘樓下必打街昌興公司二樓此佈

光緒卅三年二月三十日　中華輪船有限公司謹啟

聲明廣告

啟者本公司前用之伴李心誠別字柳楨於弍月三十日經將此人開除嗣後一與本公司所有交易生意事務與及貨銀兩各等來往事款均要有本公司圖章給蓋方為實據否則為經手是問與本公司無涉兼各件賒借亦由經手是問特此佈達

光緒卅三年三月初三日　粵華公司謹告

遺失圖章

啟者本長街門牌二十五號瑞德綢緞疋頭玉器店向來滙務單據等雖有圖章仍要梁本生簽字方作實據今因所用之圖章前數天遺失特行登報日字樣花邊圖章加入隆記二字所有舊日圖章疊行銷廢此佈

丁未年三月初三日　瑞德號謹啟

香港日商
宗火燭保險燕梳公司告白

啟者本公司向在日本東京城開設已十餘年素蒙殷商取信現在擴充香港開辦專保岸上屋宇舖棧貨物傢私衣箱等件無火燭之虞倘有失慎立即賠償定必異常快捷妥當以慰諸君之望各埠分行開設上海廈門杭州甯波長沙福州無錫凡蒙鎮江南京蕪湖九江漢口廣東澳門本港分局設在文咸東街門牌八十九號福昌隆東京庄內請問李維新朱兆琦兩位先生面商便妥定然通融辦理各埠經已開辦多年本公司經在香港日本領事官掛號註冊諸尊光顧請祈留心關照是荷此佈

丁未年三月初三日　香港日宗火燭保險燕梳公司謹啟

賠償快捷

啟者本號向在江門浮石街門牌四十九號值本月廿六早隣店失火累及小店通共被災者三十餘間小店幸在三井洋行明治公司購買保險銀壹萬元正經蒙該行大班及各經理松村蔣桑南二翁驗明額外通融立即如數賠償毫無少欠足見該行辦事人之妥當也特此鳴謝以廣告世之投保者

光緒卅三年三月初一　江門林茂松行啟

香港開新書報公司告白

啟者本公司定期三月十五日正午十二點鐘在寶靈坊二十四號門牌三樓第四屆尋常敍會居期敬請各股東齊集以便省覽結冊數目仰希光臨是荷又本公司股份票自三月初二至十五日停止轉換合併佈達

光緒卅三年三月初一日　司理人真任衡謹啟

○瞿鴻機風槐立憲之失敗　當去歲改官制時瞿鴻機早知不能長保軍機大臣之位乃說動慶邸謂袁世凱將不利於王爺於是慶袁且反對矣既又說動榮慶徐世昌鐵良謂侖等行將不保於是榮徐鐵亦反對袁矣鐵尤爲瞿相所動乃移其信袁之心以信瞿瞿鐵交歡陸軍部之事鐵良必商之於瞿凡緊要之奏稿必於三日以前送閱吏部鹿尚書素崇拜瞿相者吏部之事殆無不與商而瞿又挾軍機之勢以臨各部各部尚書殆無不聽命者慶邸亦聽其任意操縱今乃有退樞垣之信此其消息宜加研究

瞿相播弄慶邸以爲榮徐鐵三人反對北洋於是以袁稍稍有意見榮徐與袁亦反對鐵與袁稍稍附袁又楊杏城唐少川嚴範孫三人均尙化石交爲隱末徐近日知瞿之不可終賴也乃爲袁指晳唐在外部足以制瞿因一熟外交一不熟外交楊杏城頗能爲袁聯慶近日慶頗有悔前次反對孟浪之意此亦近日瞿將失勢之消息也

○慶邸賜壽之寵厚　慶邸七十壽辰兩宮賜賚極渥其頒賞之物逾有八十樣之多內以銅器爲最夥其他珍異尤難僂數二十二日已派侍衞內監送往邸宅先一日將諸物陳列紫光閣太后親往檢點論者謂自國初到今賜親王貝勒者其寵厚殆無倫比又趙爾巽自奉天饋送邸壽之物中有羊脂玉如意一柄運至京師時爲崇文門稅關科以重稅關估價在萬金其如意係全枝脂玉上嵌五色寶石及大顆珍珠都人詫爲得未曾有

○北洋各鎮統制齊退　各鎮統制因鳳山驕慢將齊告退袁世凱留電鐵良幷擬派員鎮敦源等調停

○慶王滿盈之象　慶邸近來頗有滿盈之象前在假之時醇王親往問安兩次皆不得見最後一次醇邸勉請入臥室視疾辭不見出語人曰朝中此枋曾出自夫己氏父子吾輩宗親視同敝屣言次頗有憂憤之色云

○鳳山獻議添練二鎮　鳳山在京之時復在陸軍部建議謂中國人可以造就合軍人資格者實以陝甘爲首其人身體從壯廉悍好勇從前武衞中後軍多彼省[illegible]特將領非人不諳新法以致不能建立奇勳若委以兵學最優之統領不惟可以保障西陲實可爲國家干城之助鐵良及王士正均然其言現擬除直隸新軍外復在甘涼添練陸軍二鎮俟練有成效即調赴近畿惟因欵絀故尙未舉行然鳳山之爲用方未艾也

○勸學議定辦法　學部因實行强迫教育一時未能畢辦遂議先由勸學入手茲訂定辦法十條如下「一」各州縣村鎮多派勸學員分赴勸學「二」省會地方蒙學堂至少須有一百處學額至少有五千名「三」幼童入蒙學堂者以十歲爲至大「四」府州縣蒙學堂至少有四十處其學額至少須有二千名「五」凡村鎮有五十戶者至少有蒙學一處其學額至少須有四十名「六」凡派爲紳士得長享一切紳士權利者必成蒙學十處教育學生五百名以上者至成立在二十處以上者請旨加獎「七」十歲以外之童至各處學堂成立一年而尙有未曾入學者按荒學律懲罰其父兄「八」勸學員視立學堂之多寡以定功過「九」蒙學至二年學期滿時如肖已具小學之資格經提學使考試後即發給創辦員教員等徽章「十」年歲未合蒙學之格者宜設立幼稚園由勸學員酌量辦理

各國

○剛曾任總督者不宜爭市利　英京電云英殖民大臣常路烟移咨各屬總督曾自後各督雖卸任亦不宜沾舊治地方之市利如各種大公司餉碼之類即與政府無私忌亦難免人疑是亦各該督保全名譽之道也云云

按去年曾據電載前任某處總督估珍珠碼股份若干通國商人積有煩言日前英字報士報論前任太平洋某島總督承辦島糞碼以爲既任該島最高之行政官於地方情形產物利弊自無不深知且於政界有餘勢何求弗得既爲公僕復以私人資格而入商場無異以國家座爲值探若人人如此國中巨利不盡爲官界中所佔幾希其缺旨資以求子利者尙有何望云云令通民之有此識或由該報一擊之力然亦可見英國政府之能服從輿論也錄此能報

○美人慨捐中國賑欵　紐約報云美國所立之中國商會已代中國捐募賑欵五千九百十二磅二先令十一辦士之數總統羅斯福亦捐英金二十磅紐約教會聯會聞有人建議擬將賠欵中之一分還與中國以濟急賑云

香港

○兩孩溺斃　初一晚雷雨交作之際海上有貨艇兩艘相碰溺斃小孩二人男女各一

○食水潔淨　初四日潔淨局聚會皇家化學師報稱薄扶林九龍大潭及長沙環諸水塘之水均清潔劉鑄伯問日前曾訂允應將徵生物學師驗水報章一並交出閱看云

○疫症減之喜聞　昨日潔淨局聚會時將前兩禮拜捕得鼠子報章呈閱計所捕鼠子一千四百五十六頭剖驗均無染疫計入春以來患疫之鼠僅有四頭以去年比較此時疫鼠已有三百十四頭之多云

○去世人數　二月初十以前一禮拜本港去世人數一百三十九名其因患天花痘而亡者十六名均屬華人內有八名係五歲以下者又初十日以後一禮拜去世人數一百名內患痘者十九名亦全屬華人內小孩占十二名

○播寶船減價運米　省港平糶總所日昨有大號米石由播寶運省該船經理人郭君卒張長之兩君以該米石爲公益之用船脚允爲折收每担實取銀四仙其價值與大輪由安南載運入口者無異該船諸君亦可謂熱心公益者矣

○府案　文咸街六十六號某號司事人周煥南因虧空二千餘元被拿准其保銀三千員在外候訊一案已登前報初四日再提訊原告供稱周煥市早已辭退現查出有二千零二十九元一係在仙佐由牛昌店交來者幷未入數云云訊畢仍將案押候訊具保在外候訊

[illegible]電

○撥獲軍裝　南清電　倫敦十四號電云島加表與勃打倫政府查獲軍械甚夥內有毛瑟子彈三三十萬顆料是俄人革命黨欲來運入俄國以備用者

○英皇行蹤　同日電云英皇與英后乘御座艦抵馬路打歡迎之聲雷動泊該港口之地中海艦隊皆遍張燈火以誌慶

○巨艦下水　同日電云英國巡艦蘇非沛布路已在士富郎船廠下水大一萬七千三百五十噸天下之帶甲巡艦以此爲最巨且此艦之製造海軍部極爲秘密不肯宣揚

○滬員亦到　同日電云日太親王之隨從人員在日本動身運親王二禮拜附德郵船已由雖那歌抵法京隨即追隨親王

○日工復業　「存劍電」日本東京十五號電云烏剌加船澳工人因罰彩六百人裁革退而罷業一事現已妥協如常操工

○日艦下水　同日電云日本自造巡艦安藝已古利下水

承頂告白

啓者中環干諾道門牌二十七號全昌雜貨店各東志圖別業自願將全昌號全盤生意招牌鋪底傢私貨物眼項一概頂與典隆堂承受准于本月十六日當衆交易清楚任從仍用全昌招牌與記字號開張自交易之後全昌生意盈虧與舊人無涉倘全昌日前有欠各號貨欵會借等項及担保大小事件概歸舊人自理與承頂新人無涉特此聲明以免後論　十三單

光緒卅三年　三月　初五日　舊人全昌店各東　新人典隆堂　仝啓

上好呂宋烟出投

啓者本士佐治林刻准於三月初六日禮拜四日上午十一點鐘在本行內有各欵頂靚呂宋烟約一千箱出投計開　域多利　布域打　孖乃乎　倫迺廛　地彌路　下巴拿　靚士　烟名多多難與盡錄該烟由禮拜三日下午起任由各買客觀看　以價高者得現銀紙交易　貴客看貨議價既落之後倘有不測或意外之事俱歸買者自理特此聲明　二號

丁未年　三月初五日　佐治林刻啓

承同安新張廣告

啓者本號開設於文武廟直街即東街口專採各省上品地道藥料泡製極求合法取價尤爲公平執藥各件亦皆妥當小心今特聘到許春閣先生在此開診先生自少熱心醫學更得師承秘術統治男婦小兒內外眼科凡經診治者咸推國手謹瀏片語以告同胞俾求醫求藥者知所問津焉

丁未年　月初五日　承同安主人啓　廿單

告白

啓者茲記棧早號店向在西營盤大馬路開張原日乃係關志記所做今添入新股人合成堂仍用回志記字號加多合字所有舖底全盤傢私什物一應在內但前所有欠到各號會項稱借貸項担保等項俱歸舊人關志記支理與新入股人合成堂無涉自後所有利權與新入股人全享不得異言特此聲明以免後論

丁未年　三月初五日　九廿單　合成堂啓

庶和堂化毒膠（始創萬應）

此膠氣味甘和不寒不燥不偏不墜凡毒必解開胃扶元能解遠年近日毒入筋骨花柳餘毒疳疔白濁魚口便毒等症輕見一症兼數症服之一劑日見功大奏效死而生之毒瘡者一料全愈統治酒濕隱精傳染毒小兒胎毒及一切瘡毒熱毒疥濕毒均害孕婦可服孩童之類保平安就近採買並可郵寄到服

庶和堂秘製得法淋濁

不論男婦傳染花柳酒濕精濁等症均能立刻見功且無辛苦瀉墜之虞又能扶元開胃誠特別之劑一藥也輕症一料全愈每料四服價銀壹元　此丸藥性平和收效極速務便內毒先清濁自然隨止又有白濁因初起過服寒涼攻伐等藥以致傷及腎氣精濁糊口日久無痛者服本堂培元止濁丸自然全愈

○舖在香港上環大馬路門牌壹百九十九號近中環水車館　佛山監製人吳鑑清謹啓

新昌夜輪廣告

啓者本公司新昌輪船不惜厚資在深埔廣協隆船塢選用上等堅固材料裝造監製經年今始告竣能行經於本月初一日試水其速力每點鐘行十四米半海里比從前快四份之一船上內容盡善盡美裝配雅麗招待殷勤電燈光明似晝水喉則冷熱兼全中西茶式事事精良定于本月初四日即禮拜二晚啓行常川往來省港士商往來幸爲留意茲將開行日期客脚列下

○港逢禮拜晚九點鐘啓行上省　禮拜二　禮拜四

○省逢禮拜晚五點半鐘返港　禮拜一　禮拜三　禮拜五

西式餐樓每位三元半　樓上每位壹員

唐式餐樓每位元半　大艙每位三毫半

港泊機利文街口對開海傍碼頭

省泊河南紅炮台海泊

光緒卅三年三月初三日　長安輪船有限公司謹啓

集議所緊要廣告

公啓者本所於二月十七日大集股東公舉唐伍兩侍郎南北分任維持路事由二千份股東李君煜堂倡議一萬份股東劉君乃祥和議衆股東均已贊成如各埠行商股東有表同情者幸親至省城下九甫文瀾書院內本所簽名或賜函掛號俾公司得早日注册舉人設立銀行續收大股以定路局而安人心是爲至囑

丁未年三月初三日　省港外埠粵路股東集議所謹啓　五十單

莫禮智自製　花露水發售

價四毫

總發售處擺花街拾四號

威行　威棧　自辦　上好　金鐘　金錶　問錶

本號開張有年專辦金銀鐘錶衛生眼鏡肉鏡超等名師修整鐘錶千里鏡洋琴風雨表留聲機器等件保行妥當另本號定做花貝鑑威行靚金表銀表業已沽出多衆蒙光顧者揚傳中外請認威行威棧門首大鐘爲記庶不至悞今因生意日盛于丙午年分枝威棧在中環水車館斜路即文咸東街口立意不賣拆富鐘表向無以舊翻新貨式繁多定價從廉士商賜顧請移玉步是荷　威行老舖在香港中環水車館後便威棧在水車館斜路即文咸東街口

論說

論御史江春霖參民政部用人之無識（續昨稿）　壺花夢主

晉撫其摺中所言一則曰丞參爲侍御陞轉之階與昔之九卿同其品秩再則曰該部所請在參議行走之陳時利榮厚二人皆係候補司員未免名器太濫三則曰該部及內外總協調用人員既不按官階復不擇人才有以府經縣丞而補六七品京官者有以九品外職而補外廳職長者甚至捐一職銜當差數日而與之補缺者實屬漫無限制云云即此可知晉爲心躍該御史劾章所謂名器太濫漫無限制均由不按官階一語來耳心中既有差見口中則有差言職憤憤于不循資格以用人遂生出無端之誹議其實誰是私人誰非私人誰是運動誰非運動恐該御史亦惟是以謠言爲動聽固未嘗一一調查詳晰也風聞言事無爲失言有意中傷是爲失職失言失職彼江春霖者亦豈能勝御史之任者乎然此則非記者之所敢斷定也至于官此職格用人之侯乃轉因用人不循資格之故遂以疑案糾參部臣該御史其可謂之有識乎抑不能謂之有識乎

蓋者新政之不能實行論者多歸咎于朝廷之寡斷吾則謂實由該御史等輩之頑固守見有以泥古護今而淆惑朝廷之聽聞故新政每爲說創是而非之妄奏所阻撓以此輩沈淪官海有年頭腦祇有考烘之學問肺腸祇有祿位之留存何足以語于國家改革之事業所最可恨者其人不能與之圖改革而其言反足以阻撓改革而有餘朝廷向以資格用人不至其地位又不能抗奏而與之辦論今此輩盲見瞎說日出日多以熒惑聽聞即闢四門明四目達四聰亦不能采此輩之辯言亂政何也因其所摭拾所引證以爲言者亦屬向來專制政府所最不樂聞之語此時初議立憲慣性未改而又見其持之有故言之成理自非膝仁彼得之非常英主有不爲之搖惑乎彼江春霖者其即壁龍之代表也

竊以爲欲行立憲新政當以開言路爲最先言路一開則士民皆可上書直達闕廷彼四萬萬人皆可作御史觀而無患上情之不宣民隱之不達矣乃朝廷之所謂言官僅恃此數十輩循資考升之御史冀以收拾遺補闕之助而又有識者聽之無識者聽之幾何不至設一部用一人苟稍有背歷年古制而爲該御史所異見者即又動聽聞盲爭之參本饑去年某樞臣以預備立憲議廢去御史一職記者爾時猶有疑于樞臣之特便私圖今觀江御史參民政部用人是才守舊之見滿溢言外倘言官人人如此無識負覺早裁此官許令士民上書尙克收廣開言路之益矣嗟嗟朝廷苟以江御史所言爲宜從茲各部用人悉循資格不問人才一如官制未改時調用人員之嚴敢吾知九卿爲御史陞轉之階今之丞參秩視九卿江春霖或將有登峙恐國事終不可爲耳（完）

本館專電

○初四日四點鐘接北京訪員專電云

駐英使汪大燮奏請速鑄造金幣以裕國帑奉旨交度支部議奏

又電云　**浙撫張曾敭奏請籌款壹千萬遷移災區難民七萬戶往北滿洲創地開荒伐木**

○同日五點鐘接上海訪員專電云

申滬接粵海關電云有某僧拐省港富戶女眷拾餘人由致遠輪船來申昨致遠抵申經捕差拘留查該僧係哄誘婦女往普陀山進香現已一併截留核辦

校去月廿九日致遠輪由省抵港華民政務司飭差登輪拘獲某之妻朱氏及浙江僧一名查該僧在省哄誘朱氏往普陀山爲尼朱氏之夫某至港報官截留後經華民政務司再三開導朱氏始幡然悔悟官遂飭差將朱氏交回其夫而該僧則堅不承認謂係同舟往滬幷無別情云云聞致遠輪尙有婦女十餘人由省隨該僧往滬者惜其親屬未至港報案故不能截留耳此事本館早有所聞今接專電始知已在滬截留想滬道必盡法懲治以爲不守淸規哄誘良家婦女者儆也

廣東

○開闢汕頭商場（羊城訪函）　汕埠招商局旁之海坪地段日前經周督札委潮州新關總辦通判陳金鏞暨同惠潮嘉沈道辦理建設商場事宜昨陳因事晉省稟見周督幷將該商場現在情形及建設行棧商舖招商承領辦法幷謂該商場可獲百數十萬之大利且該處將來必成一最興旺繁華之商場而省中商務亦必隨之起色等語周督聞言大爲嘉悅云

○建設鑄幣分局（羊城訪函）　粵省錢局前經欽差大臣奏明自應將西省幣制歸併粵省製造現周督以粵省鑄幣局不特地方不敷即製幣機器及一切物料亦不敷用故特擬另行建設分局幷添購應用物件以資開辦昨已委通判程彭年縣丞曾辟彝專辦該分局購買物料一切事宜現經籌實成云

○建設弁兵學堂（羊城訪函）　現周督以各屬防營哨弁多未受教育擬通飭各屬每處建設弁兵學堂一所以便屬內營弁輪赴學習以期普及現擬與李提督商酌辦理云

○粵路公司令工師趕速築路　粵漢鐵路線屬粵東約占十分之三有奇共約六百餘里自去年六月廿二開工至今將及一年商局職三十里之路尙未築安聞諸工程人言四月儘可行車此亦預算者之所言耳近某紳特與工程師約限期趕築所有應用副手無論多少統由其聘用應酬若干數亦由其指定派發分任即由總工程師担其責成至地段或未安購者購地局多派司事分赴購買若有未能遷安之處一面先將應築之地與道隨後購地局員與之交涉妥當以免延設關礙工程師亦以爲然擬照此辦理以求速成云

○初三日平糶所議案　是日麥院屏廬輔宸士席議案兩條錄下（一）前擬在廣濟醫院後邊海旁設廠爲全省四鄉平糶轉運局昨接濠依衡獻議力以該局離公所太遠固難照顧且四鄉運米者多來公所會商復往廣濟殊爲不便應請即以總公所爲全省四鄉平糶轉運局等語查該處現已搭廠應如何處請即卓奪（一）衆議四鄉運米平糶者來公所會商即由總公所收銀給發取免鄉人又多一番轉折且令公所同人易於稽察應即以總公所爲全省四鄉平糶局其現搭廣濟旁之廠應停止一宜備公源來函（三衆議播實船司理人郭鐸亭張侍郎兩君熱心公益應由公所致函道謝

○集議所致郵傳部電　粵漢鐵路潮汕鐵路風潮洶湧已一般熱心路事者莫不杞憂同切昨續紳及五百餘萬股東電達北京郵傳部電云列憲鈞鑒十七大集股商五百餘萬公舉唐伍兩侍郎維持路事唐既不同仍懇簽派伍侍郎赴粵以孚衆望伍某某某等人望劣貪利用幷去粵及斷不公認若某兼派伍必不出乞順輿情以維危局文瀾集議所紳商鍾錫璜暨五百餘萬股商等同叩

○順德北滘鄉劫囚　現何老三順德羊額人前年寓居北滘辛姓地方向在安南貿易頗有蓄積惟素性儉約辛姓某安勇廿名勸之運資以作贍費何竟一毛不拔月前由安南回家省垣忽於初二晚復更二躍突有悍匪五人擁門入家將何擄去該處安勇竟無察覺云

○火警例誌　月之初三早七點鐘太平門內連元街恆合棧棕箱店失愼燒去自己延及鄰右舖八間登即撲滅

○張煜南得獎三品京堂　昨督院准農工商部咨開略謂光緒三十三年二月初八日軍機大臣面奉諭旨農工商部奏華商創辦鐵路請成請旨獎勵一摺張煜南著以三品京堂候補欽此等因照會張煜南欽遵查照矣

○四會彭令戒烟離任　藩司照會四會縣知縣彭中孫戒烟離任委補用知縣張際昇暫行代理

○汕頭糖公司將成立　周督札行惠潮沈道會同紳商招集股份設立糖公司並擬酌撥官荒以便設廠種蔗一律用新法購機開辦倘辦有成效即稟明農工商局以便籌充以挽利權

○擬設商會公所之籌畫　周督日前以粵省商務日形冷落決議設法振興以挽利權故商農工局聘請紳商充該局顧問員以諮詢商情形及商家疾苦以期認眞改良整頓現周督之意更擬覓一接近商場之地設立會所飭令府縣會同顧問員隨時邀集各行商至所詢問各行商務一切情形且酌議改良整頓之法務期日有進步以振興商務

○振貝子調查粵路之風說　京報云粵省京官奏請簡派農工商部尙書振貝子往粵調查粵漢鐵路之突情事　按振貝子現因其父慶王再續假國事由振貝子在署相府商議後稟承慶王裁度且有入軍機之望南下之說紛亦風傳也

○奏參周督信用沈桐　上海報接北京電云某御史奏參粵督信任沈桐假以大權致招物議政府電囑周督速用熟悉洋務人員辦理交涉以免貽誤

○實行禁烟擬仍招商專賣　自奉明詔限期禁絕鴉片粵省已議定新章凡吸食之人年老體弱不能猝戒者亦須自具照片赴官注册領有執照自後買烟須認明照片及執照方准購買惟照此辦法則鴉片必由官專賣方能實行而當道之意以事涉繁瑣且非籌有鉅款未易舉辦故議爲變通擬招商認餉承辦其認餉最多者則准其專賣其各屬分廠則或由總廠分設或由各商分承均俟臨時酌定云

京省

○端方請開捐佾生男爵　江督端方電度支部請奏仿納粟賜爵法令民間捐輸分別等第特賞佾生子男爵幷准將職官捐復例以瞻江北賑災急需

○能勸五百人戒烟有保獎　民政部堂官于戒烟事頗爲認眞日前咨行各省督撫將現在禁烟成效詳查稟部勸戒員紳各省有最著得力勸戒在五百人以上者准其擇尤保獎其京滬兩處戒烟會仍擬切實籌辦

○查禁阻撓立憲之大臣　某侍御奏參反對立憲系瞿鴻機爲秘密黨運動所惑此次立憲關係中國存亡請立賜罷斥以去阻力摺上兩宮恍然大悟並現在有出軍機消息大約因此事聞太后甚惡之不久必有更動也

○擬將督撫參預政務　政府王大臣會商擬俟宣布外省官制後奏聞將晉督撫參預政務大臣銜並加司道專摺奏事之權惟未悉能邀兩宮俞允否

○請將樊增祥發往配所　錫良查辦陝藩樊增祥摺到京數日初未發表旋西安將軍溢桂亦有摺劾樊遂將錫摺上陳太后見之大怒本擬照潘效蘇例治罪各軍機力求改爲革職次日陝西京官見錫原奏大譁於是李聯芳王賦發又復先後奏參請將樊家產查抄發往軍台効力贖罪

○趙爾豐有簡爲川滇藏大臣之說　聞政府議將川滇邊防大臣改爲川藏滇邊防大臣以督辦三省鐵路使將路欵歸郵傳度支兩部有議簡趙爾豐爲川滇藏邊防大臣之說

○擬簡盛宣懷爲商務大臣　政府以漢口爲全國鐵路中心點將來商務之盛當在上海以上議於漢口立商務衙門欽派商務大臣一人前往駐劄聞此議已經決議實行或謂盛宣懷有簡授斯缺之望但盛又有謀入郵傳部之說二者究未知誰得也

○密陳閩省危險　有籍隸閩省某京官具密摺入告謂疑閩祗隔一水地逼勢危不早爲計將爲越韓之續語極沉痛摺上留中

○御史奏請抵制外貨　某侍御奏云開埠以來外貨進口日多一日中貨出口曏無起色是因外貨價廉質美我國貪其利便遂皆趨之宜廣購機器擴充局廠仿造洋貨以資抵制而挽利權云

○慶瞿甚嚴之一班　聞瞿鴻機在假時軍機大臣世續瞿林世輕時往問安皆辭謝不見其後三軍機約同詣府視疾瞿始長煩令振大爺接待而已惟世續一人獨往則請入內室密談故外間咸謂世日與瞿頗有意見云

○張百熙弟兄同沒之可哀　張百熙尙書身後極爲蕭條祇有三千餘金爲營葬之費政界中評論其生平最著者三事一創辦學務時之堅忍一辦路工程之節省故學界全體開追悼大會并鑄銅像以誌不朽也又聞張尙書病其兄雨珊聞之飭其子仲友來京存問到甫數日接雨珊大病之電匆遽而歸近者尙書於十七日逝世聞其家又得雨珊凶電數日間兄弟同歿亦可哀已

○瞿鴻機阻撓立憲之失敗　當去歲改官制時瞿鴻機早知不能長保軍機大臣之位乃說動慶邸謂袁世凱將不利於王爺於是慶袁且……

……學額至少有五千名「三」幼童入蒙學堂者以十歲爲至大「四」府州縣蒙學堂至少有四十處其學額至少須有二千名「五」凡村鎮有五……

……世人數一百三十九名其因患天花痘而亡者十六名均屬華人內有八名係五歲以下者又初十日以後一禮拜去世人數一百……者十九名亦全屬華人內小孩占十二名

上好呂宋烟出投

集議所緊要廣告

香港華字日報行情

丁未年叁月初叁日禮拜壹 入口船頭列左

德國火船名仙地加比亞 由威北星加波載來雜貨 威北公司
日本火船名彥山丸 由香千奴蘇載來煤 三井洋行
英國火船名九江 由上海載來雜貨 太古洋行
日本火船名八幡丸 由橫濱長崎載來雜貨 日本郵船
英國火船名勞比 由小呂宋載來雜貨 宜公司
英國火船名昔 由吉地乎載來煤 天祥洋行
英國火船名寧波 由西貢載來米 太古洋行
英國火船名定生 由西貢載來米 渣甸公司
德國火船名龍統 由賓角載來米 勿者士行
中國火船名美富 由上海載來雜貨 招商港局
日本火船名鹿島丸 由西貢載來米 福生公司
英國火船名漳州 由羊城載來雜貨 太古洋行
那國火船名比廉馬 由羊城載來雜貨
那國火船名得利 由羊城載來雜貨 多利臣

美國郵船名日本丸准于叁月初捌日正十點開行往上海日本橫濱香山舊金山等
英國郵船名參路准于叁月初捌日正十一點開行往星加波庇能哥林保倫敦等
德國郵船名布達士禮准于叁月拾式日正午開行往白叻庇能哥林保
法國郵船名非利地剌准于叁月拾捌日正午開行往西貢星加波庇能
德國郵船名多力准于叁月廿叁日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等
英國郵船名急狄准于叁月廿玖日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等
美國郵船名香港丸准于肆月初柒日正午開行往上海日本橫濱香山舊金山等

往小呂宋新金山等○火船文尼剌 叁月拾叁日滿行 鴻發公司
往小呂宋新金山等○火船成都 叁月式拾□日開 太古洋行

往星加波砵息倫敦○火船伊豫丸 初五天明開行 日本郵船
往哥林保馬些路爹滑○火船福州丸 初五早捌點開行 大阪公司
往汕頭廈門安平打狗○火船日光丸 初五上午開行 日本郵船
往長崎神戶橫濱○火船大發 初五日下午開行 日本郵船
往汕頭海防○火船福生 初五日下午開行 渣甸公司
往石叻三冷四厘歪○火船大利金 初五日下午開行 源昌利
往海口海防○火船合生 初五日開行 渣甸公司
往西貢○火船漳州 初五日開行 太古洋行
往西貢○火船寶利 初五日開行 多利臣
往烟台○火船顯生 初五日開行 渣甸公司
往鴻棧○火船新昌 初五日開行 招商港局
往上海○火船衣士多 初五日開行 山打洋行
往星加波○火船衣士多 初五日開行 天祥洋行
往日本域多利打甘麻○火船鹽剌 初五日開行 鴻發公司
往汕頭○火船南山 初五日開行 威北公司
往橫濱神戶○火船信尼錦尾亞 初五日開行 和發成
往西貢○火船卡剌梭臣 初五日開行 宜公司
往島約○火船亞路邊架 初陸日開行 利濟公司
直往秘魯○火船勞頓 初陸日下午開行 德昆利士
直往福州○火船海門 初陸日上午開行 孖地洋行
往海口海防○火船布威頓 初陸日下午柒點開行 志安號
往三水梧州等○火船廣泰 初陸日下午開行 渣甸公司
往山打根○火船茂生 初陸日開行 宜公司
往島約○火船鴨多路 初陸日開行 太古洋行
往烟台牛庄○火船南昌 初陸日開行 太古洋行
往上海○火船九江 初陸日開行 鐵行公司
往上海○火船地利 初陸日開行 福生公司
往西貢○火船盛運丸 初陸下開行
往威士參○火船賓士威路 初柒上午開行 日本郵船
往神戶橫濱○火船八幡丸 初柒上午開行 日本郵船
往小呂宋○火船麗島丸 初柒上午開行 日本郵船
往小呂宋○火船原生 初柒日開行 宜公司
往橫濱神戶○火船勞比 初柒日開行 太古洋行
往天津○火船太原 初柒日開行 渣甸公司
往上海○火船昌陸 初柒日開行 太古洋行
往上海杭州 初柒日開行 勿者士行
往馬些路俄京○火船西伯連 初柒日開行 威北公司
往星加波庇能哥林保夏威北○火船卑利士加非亞 初柒開行 日本郵船
往神戶橫濱○火船鐮倉丸 初捌日下午柒點開行 孖地洋行
往海口北海○火船海南 初捌日開行 渣甸公司
往石叻庇能加剌吉打○火船吉生 初捌日開行 和發成
往西貢○火船西貢 初捌日開行 鴻發公司
往烟台海參威○火船渣文爺 初捌日開行 宜公司
往舊金山○火船巴剌治 初捌日開行 大阪公司
往汕頭廈門淡水○火船城津丸 初玖早玖點開行 孖地洋行
往海防○火船河內 初拾日下午開行 發昌公司
往日本砵倫轉散麥內地○火船那文亞 初拾日開行 威北公司
往青島海參威○火船同架士 拾壹日開行 太古洋行
往天津○火船夔州 拾壹日開行 太古洋行
往上海○火船紹興 拾式日開行 三井洋行
往星架波倫敦○火船巴思亞 拾式日開行 山打洋行
往星架波庇能○火船巴思亞 拾叁上午開行 日本郵船
往星架波哥林保孟米○火船遼江丸 拾叁日開行 岐連洋行
往星架波倫敦曇滑○火船岐連士地利 拾叁日開行 東洋汽船
往墨西哥○火船笠戶丸 拾叁日開行 南榮公司
往毛厘士○火船大利臣 拾肆日開行 太古洋行
往舊金山衣路○火船松江 拾肆日開行 鐵行公司
往上海日本○火船那利 拾五日開行 天祥洋行
往日本域多利打甘麻○火船地厘文 拾五日開行 劫行
往新金山○火船奄派亞

往橫濱神戶○火船加賀丸 拾捌下午開行 日本郵船
往日本域多利打甘麻○火船慨勿 拾玖日開行 天祥洋行
往上海日本雲哥華○火船亞甸仁 拾玖日開行 昌興公司
往墨西哥市舞打舌香○火船晉華檳 式拾日開行 茂利公司
往星架波哥倫敦等○火船河內丸 廿壹早開行 日本郵船
往普林保馬些路爹滑
往墨國市倫打舌香○火船瑞生 廿式日開行 中華輪船
往上海日本雲哥華○火船印度皇后 廿柒日開行 昌興公司
往島約○火船滿勞士 廿玖日開行 天祥洋行
往日本域多利打甘麻○火船地厘文 肆月初壹日開行 天祥洋行

行沽十號孟米紗五十包	八十二元五	本港客
又沽十號孟米紗五十包	八十三元五	本港客
又沽十號孟米紗五十包	八十四元五	本港客
宜沽十號孟米紗五十包	八十五元五	本港客
又沽十二號孟米紗五十包	八十七元五	本港客
又沽廿號孟米紗五十包	一百十二元	本港客
又沽廿號孟米紗五十包	一百十四元	本港客
順和 又沽廿號孟米紗五十包	一百十六元	本港客
又沽十六號孟米紗五十包	八十五元	本港客
又沽十二號孟米紗五十包	八十六元	本港客
布林沽十二號孟米紗五十包	八十八元	本港客
又沽十二號孟米紗五十包	八十二元	本港客
乾泰隆沽雙饒白米三百廿包	四十九元	本港客
又紅印米三千七百包	四元一一	本港客
又號白米六百七十包	四元一六	本港客
一號五碎二十四包	四元三毫	本港客
元發行沽八粒白米碎二千包	四元七八	本港客
又白米二百四十包	二元一五	本港客
又沽白米除五百包	二元一三	本港客
又沽白米七百包	四元四六	本港客
合興沽白米五二千担	四元零三	本港客
又沽白米碎七百担	二元六毫	本港客
又沽白米碎六百担	二元四毫	本港客
又沽白米碎三百担	三元零三	本港客
又沽印度錫蘭卅箱	七十四兩五	本港客
紹和行沽牛皮四十包	五十九元五	本港客
又沽花生十五包	又元十員四箱	本港客
又沽紅瓜子十五包	八十四元五	本港客
又沽戶冬姑十五箱	八十八元	本港客
路和 又沽灰鮑十五箱	十九元五	本港客
又沽中片九二箱	七十五元	本港客
又沽冬姑十五箱	十八元	本港客
泰成行沽山貨四十包	卅五元	本港客
又沽洋提子五十包	四十兩	本港客
又沽河口絲六箱	九元四毫	本港客

又沽花膠九十箱 八十二元
又沽飽魚十箱 一十八元
又沽桂魚廿包 八十二元
又沽九四十包 十八元
又沽大柴肉廿包 十一元八
又沽灰鮑二箱 百卅五元
又沽明鮑五箱 百元
又沽中柴魚卅札 八元八錢
又沽大杏四包 四十元
又沽兀尤廿包 廿元

○舊公烟價玖百肆拾五員
○新姑烟價玖百式拾五員
○省城米市如常

丁未年叁月初肆日禮拜式

匯豐京電報	式零壹叁壹八五
匯豐京即單	式零壹叁柒五
即期司通票	式零壹陸八五
三十天司通票	式零壹叁捌五
六十天司通票	式零壹捌壹式五
三個月司通票	式零壹叁柒五
四個月司通票	式陸玖
即期佛冷單	壹五陸式五
勞卑電報	壹五柒五
勞卑單	壹五六柒五
勞卑紙	壹五捌式五
勞卑銀	壹五叁零
生價	早盤
街	
外	
永盛隆洋庄葉	肆拾叁元式
麗興十足金葉	叁拾捌元式
八九大金每個	叁拾捌元陸
星架波光每千	加水玖拾柒
板光英銀每千	加水壹元
印日印港每千	低水陸元
省城雙毫每千	低水玖拾叁元五
式壹英金	每磅九元肆毫柒

孟米三十三天單 照上計
上海電報 加水壹壹
石叻電報 加玖拾玖五
雜紙每千 壹零叁式五
日本電報 壹零五壹式五
日本三十天單 壹零肆捌柒五
日本紙 壹式陸柒五
八打威電報 壹壹叁柒五
贖舊山即單 五壹式五
贖舊山電報 五壹捌柒五
大金單 五式壹式五
花旗紙 五壹壹式五
照禮拜壹 漲零陸式五
波毫每千 加水捌拾
西紙每千 加三拾叁元
金邊光每千 加三拾叁元
舊板光每千 加式元
香港光每千 加拾元
省城單每千 加拾元零捌
省單毫每千 低玖拾柒元五
貨項紙 扣水陸元五

船頭電音

○天祥洋行火船名地利文初壹日由域多利開行經日本來港
○順昌洋行火船名慨勿初拾由太平洋東岸開行經日本上海來港
○昌興公司火船名滿衣高廿肆日由雲哥華開行經本上海來港
○渣甸公司火船名麗生廿捌日由加剌吉打開行經星加波約拾三日到港
○日本郵船火船名賺倉丸叁拾日由星加波開行約初陸日到港
○日本郵船火船名加賀丸叁拾日由神戶開行約初陸日到港
○德國郵船名巴仁初壹日由哥林保開行約拾式日到港
○德國郵船名比連士利賤叁保路初式日由神戶開行約拾壹日到港
○鐵行公司火船名地利初式日由星加波開行約初陸日到港
○昌興公司火船名亞甸仁初三日由橫濱開行經神戶上海來港
○東西輪船火船名多力初叁日由橫濱開行約拾肆日到港

光緒三十三年叁月初五日 此報由香港華字日報刊印

光緒卅叁年歲次丁未叁月初伍日

香港華字日報附張

一千九百零柒年肆月拾捌號禮拜叁

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○福生　往星架波三巴冷泗水埠　准三月初五日開行
○茂生　前往山打根埠　准三月初六日開行
○源生　前往小呂宋埠　准本月初七日開行
○昌陞　前往天津埠　准三月初七日開行
○吉生　前往石叻庇能卡釗吉打　准三月初八日開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議此佈
渣甸公司謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船
○海門　前往福州埠　准三月初六日正午開
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷
得忌利士公司謹啓

大阪商船會社

准期常川往來中國之南及台灣上海等埠

○馬山丸　前往汕頭廈門淡水
○蘇州丸　往汕頭廈門福州上海
○城津丸　前往汕頭廈門淡水埠　准三月初九早九點開行
○福州丸　往汕頭廈門安平打狗　准三月初五早八點開行

啟者本公司有堅固快捷火輪船如上開名號刻往來汕頭廈門福州上海貨客上等一號客位華麗堅穩可謝兼接直運貨客往上海及揚子江各內埠者本公司上海分行亦有火船轉運十分妥當貴客欲搭船附貨者請移玉至德輔道中門牌八號本公司辦房面議
光緒卅三年三月廿三日
大阪商船株式會社謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船一號名
○盛運丸　前往神戶埠　准初三落貨　准三月初六日開行
貴客搭船附貨請到德輔道西百四十六號本公司面議水脚相宜　順發公司啓

啟者本號茲有堅固快捷火輪船名
○大利臣　前往蕪啤吐等埠　准三月初八落貨十三日開行
貴客欲搭船附貨者請到中環海傍本號面議此佈
香港南榮公司謹啟

啟者本行有堅固快捷火輪船名
○穩剌　前往日本域多利打金麻埠　准三月初五日開行
○地理文　前往日本域多利打金麻埠　准四月初一日開行
貴客欲搭船附貨者[illegible]

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○卡刺接臣　前往安南埠　廿七落貨　准三月初五日開行
○西貢　前往西貢埠　准三月初八日開行
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議可也
上環和發成謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○滄文爺　前往烟台海參威埠　准三月初六落貨初八開行
○文苑剌　往小呂宋新金山等　准三月十二落貨十三開
貴客搭船附貨者請到上環文咸東街本公司面議是荷
鴻發公司謹啟

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○伊豫丸　往星架波哥林保砵息馬些路倫敦晏活等埠
○日光丸　前往長崎神戶橫濱埠　准三月初五日天明開行
○大發　前往汕頭營角埠　准三月初五下午開行
○八幡丸　前往[illegible]滬[illegible]威路旋國上海[illegible]灣刺時等埠　准三月初七日上午開行
○魔島丸　前往神戶橫濱埠　准三月初七上午開行
○鎌倉丸　前往神戶橫濱埠　准三月初八上午開行
○遠江丸　往星架波哥林保孟米埠　准三月十三上午開行
○加賀丸　前往神戶橫濱域多厘些路雅轉駁花旗內地各埠　准三月十八日下午開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議此佈
日本郵船會社謹啓

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○印度皇后　前往上海日本溫哥華等埠　准三月廿七開行
○亞甸仁　准三月十九日開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議此佈
昌興輪船公司謹啓

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○岐運士地利　往星架波倫頓晏活埠　准三月十三日開行
貴客欲搭船附貨者請至本洋行面議是荷
岐連洋行謹啓

啟者本號代理捷成洋行堅固快捷火輪船名
○大利金　前往海口海防埠　准三月初五日開行
貴客欲搭船附貨者請至上環本號面議為荷
代理人寶昌利謹啓

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○番威頓　往海口海防埠　准三月初六下午七點開行
○海南　前往海口北海埠　准本月初八下午七點開行
○河內　往海防埠　准三月初十下午七點開行
貴客欲搭船附貨者請至本行面議此佈
孖地洋行謹啓

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○九江　前往上海埠　准三月初六日開行
○南昌　前往烟台牛庄埠　准三月初六日開行
○太原　前往橫濱神戶埠　准三月初七日開行
○杭州　前往上海埠　准三月初七日開行
○夔州　前往天津埠　准本月十一日開行
○紹興　前往上海埠　准三月十一日開行
○松江　前往宿務衣路埠　准三月十三日開行
○成都　前往小呂宋新金山等　准本月二十日開行
貴客欲搭船附貨者請至本行或上環本行船務辦房面議
太古洋行謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
○信尼錦尾亞　前往橫濱神戶埠　准三月初五日開行
○卑利士加非亞　往星架波庇能哥林保夏威威北等埠　准三月初七日開行
○同架士　前往青島海參威埠　准三月初十日開行
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷
咸北輪船公司啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客往歐洲各國大呂宋間拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船啟行日期開列
○多力　准三月廿二日開行
○急的　准三月廿九日開行
○高麗　准四月廿日啟行
○西伯利　五月初八日啟行
○醡拿　准五月十五日啟行
○蒙古　准五月廿二日啟行

東洋汽船公司輪船日期開列下
○日本丸　准三月初八啓行
○香港丸　准四月初七啟行
○美國丸　准五月初一啟行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本瑯道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山　諸君搭船舖位人員均以禮貌相待飲食茶水床厠一概妥當並將附搭大艙往各埠客位列下
往上海每位銀拾二元　往長崎每位銀拾六員
往神戶每位銀拾九元　往橫濱每位銀二拾元
往檀香山每位另稅金　男客金銀五十元　女客加收金銀壹員
往砵倫　往舊金山每位另稅金　男客金銀伍十員　女客加收金銀五員
往些路

本公司兼接載搭客啟往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍[illegible]諸大道第肆號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖　庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥善無悞凡附貨物必須細點鐘在本公司寫字樓截收凡各小物件須要寫明收貨人門牌地步丙職何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗太開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五
光緒廿六年七月拾九日
花旗輪船公司　代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　代理人　旎利化十東啓

往日本砵侖

啟者本公司特[illegible]堅固火輪船名那文亞士准三月初八日開行往神戶橫濱砵倫轉駁花旗島約內地各埠貴客如欲搭船附貨者請至德輔道本公司面議此佈
丁未年二月初伍日
順昌輪船公司謹啓

往三水梧州埠

啟者本號有堅固快捷輪船壹隻名廣泰准三月初六日開行往三水梧州等埠貴客如欲搭船附貨者請至利源東街本號面議價脚格外相宜
代理人泰安啟
三三一

寄售應驗婦科丸痛散

水藤何敬之堂家藏萬應婦科丸在華古日報二樓寄售每盒價六仙並有得來堂應驗肥兒疳積散寄賣
○積散寄售處德輔道中同昌山貨店荷李活道文[illegible]閣書坊處

省港禪馬百良馳名膏丹丸散店新設在香港上環大馬路三百一十號門牌
馳名百勝珠珍散萬應如意油
○其餘尚有壹百餘種另有價目在門首懸掛茲不備錄
光緒三十年九月初三日
馬百良省港禪貴寶號謹啓

三榮興煤炭店

啟者本號有新到[illegible]國[illegible]梨吋炭大四[illegible]煤常有各國上等洋[illegible]貴客需用者[illegible]物價貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號二樓面商可也○本號德倫風第三行廿九號
壬寅年六月廿四日
三榮公司啓

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦外國各款銅鐵漆油帆布油繩綠纜鉛錫船上車房器具雜貨一路銅務與建工程應用一切物料俱皆全備價廉面議開移玉到香港中環德輔道東門牌三十四號面商是荷
庚午年四月初五日
和發謹啟

遷寓告白

西[illegible]遷至[illegible]大[illegible]孖利街門牌十八號A字早晚仍在[illegible]近街[illegible]廿一號三樓
此佈
[illegible]

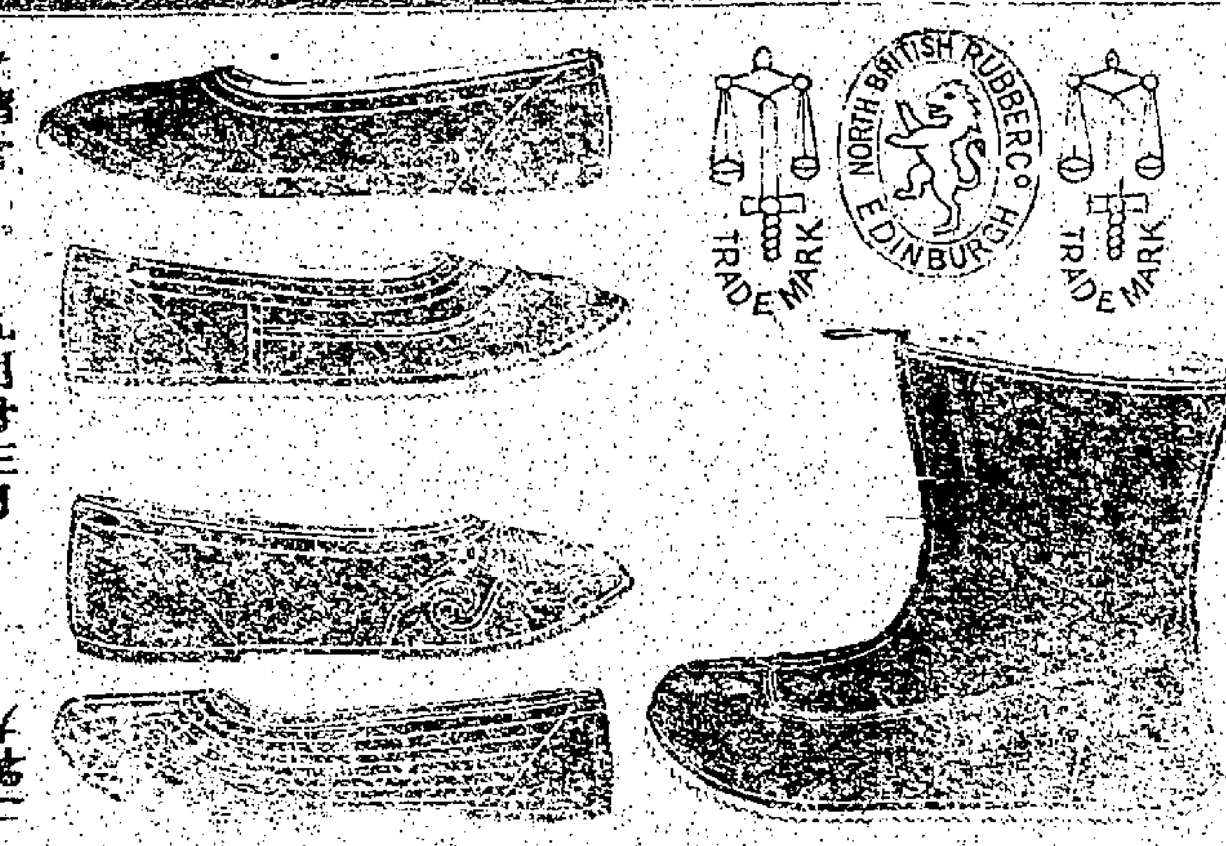
播寶　省港夜船　哈德安

啟者本輪船來往省港最爲堅固快捷遠近馳名茲由本月十一日起改泊永樂街口碼頭其上貨落客伙食茶水招呼周全[illegible]意啟者特此佈聞

西式餐房客每位收銀五員
華式餐房客每位收銀二員
樓上客每位收銀一員二毫
大倉客每位收銀四毫
香港每晚九點半鐘啟行
省城每日下午五點半鐘啟行

丁未年　二月　十七日　本輪船謹啟

請防假冒特別廣告



啓者本公司之天字嘜華裝樹膠靴鞋堅固合用均係由英國到非將美國貨物冒[illegible]香[illegible]謹將[illegible]幸勿誤會特此廣告

光緒[illegible]　九月廿三日　英商香港紹昌洋行代理人謹白　九[illegible]二

中西大藥房告白

啓者本藥房開設於中環大道中第二十二號門牌即香港大酒店對面專選各項原庄西國及俱製西藥膏丹丸散外國香水香料藥酒藥油樂器顯微水及中西婦女所用脂粉香水錦物發售額外價廉並化學師督製藥劑[illegible]每日下午三點半起至四點半止在本藥房施醫不受醫金特此敬告俾求醫求藥者知所

開津爲

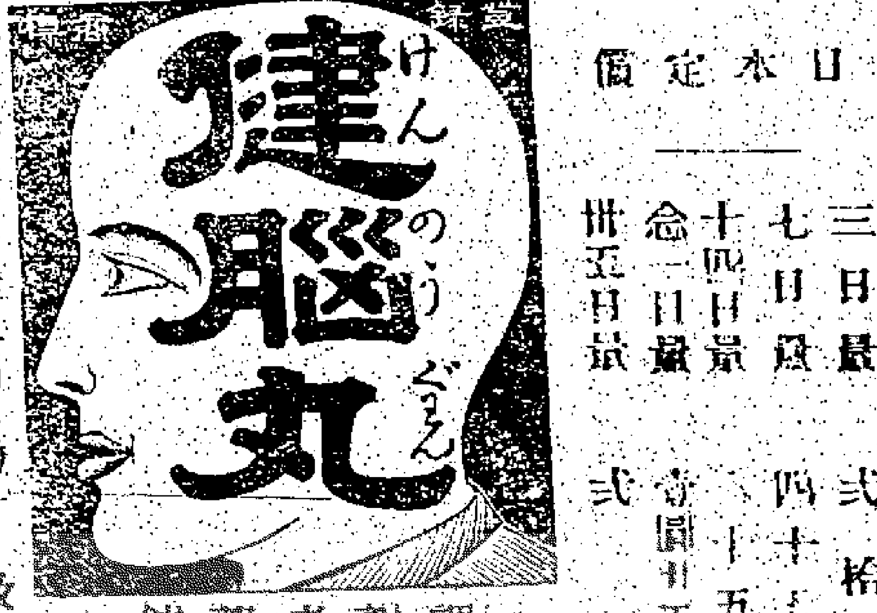
丙午年　二月三十日　中西大藥房主人啓　十七[illegible]二

健腦行氣補火利便理藥

夫頭腦者爲精神之首府萬機所自出也寶貴如斯而若不能保其強健何以立於優勝劣汰之[illegible]哉此藥能治頭腦各症頭暈目眩火氣上炎大便閉結耳鳴頭痛神經衰弱怔忡不寐心神鬱悶癲癇抽搐等症又各人常服藥少量理腦清神降火利便健胃和脾旺神健體兼能防衰中停倒半身不遂於未發靈應無凡真保生之妙品濟世之靈丹也

日本定價

三日量　弍拾錢
七日量　四十五錢
十四日量　八十五錢
念一日量　壹圓廿五錢
卅五日量　弍圓



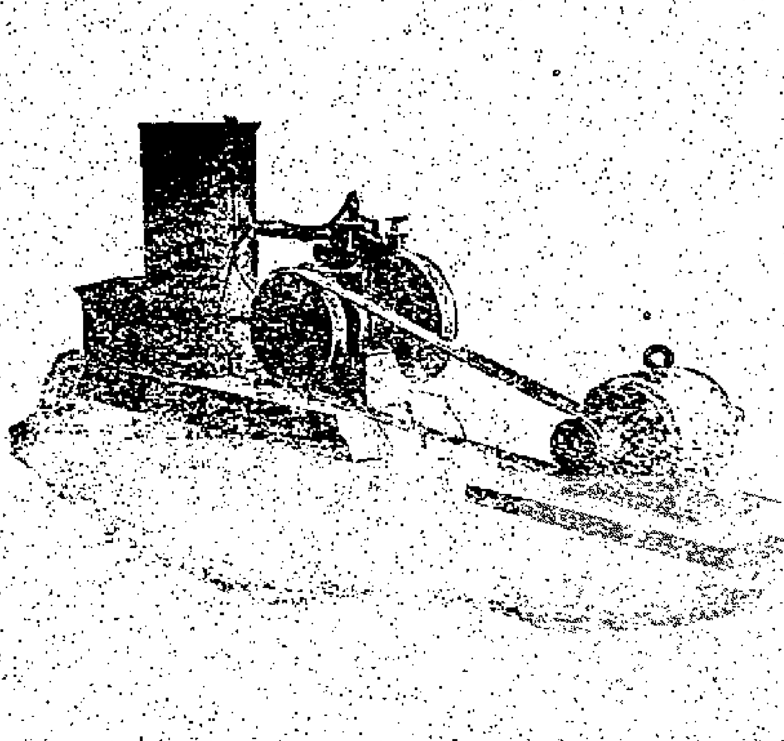
調劑老藥舖
日本大阪心齋橋
丹平商會大藥房

香港永樂街昌正頭號
各藥房及洋貨舖均有發售
（總理處）香港德輔道中必百號
[illegible]約翰拾號　廣生行[illegible]

光緒[illegible]年　十二月　初十　日　啟

威林稻加公司

在香港博物院對面門牌十一號是電器機器師工務師兼代理各款機器諸君有欲查問機器如家中自用電燈電風扇



造紙碾米[illegible]磚開[illegible]各種機器器具等泳水衣請移玉步到商交易不能即成亦無妨礙本公司常有質最善價極廉之貨出售倘到賞光是幸　凡有各種錦鉛[illegible]等礦質本公司以現銀買購

一千九百零七年　四月六號啓　九[illegible]二

巧手脫牙　妙法鑲眼

食物所發生[illegible]者牙以咀嚼故醫有[illegible]之奉[illegible]利[illegible]牙急[illegible]不能[illegible]食品之[illegible]則[illegible]衛生之道大有防[illegible]橋歷以牙科[illegible]道實爲之大關鍵凡欲講求衛生者可不留意[illegible]專門此藝[illegible]年閱歷甚深其中利弊[illegible]茲更考得[illegible]以[illegible]來[illegible]之新法於醫牙補牙洗牙[illegible]牙鑲牙金[illegible]成金[illegible]等[illegible]其妙[illegible]人[illegible]以補[illegible]功[illegible]非淺[illegible]價格外從[illegible]中環[illegible]何作街口三十號即大馬路六十五號[illegible]舖[illegible]每[illegible]分[illegible]

丙午年　[illegible]　廿[illegible]日

日森洋行

日本洋面火燭燕梳公司　代理

啟者本公司總行在於日本大阪[illegible]專辦[illegible]萬員專辦洋面水燭燕梳生意[illegible]有意外[illegible]價格外[illegible]務[illegible]門牌三樓[illegible]本公司分[illegible]商便[illegible]

光緒[illegible]年　十月初五日　日本洋面火燭燕梳公司　香港總代理人日森洋行謹啟

真祥藥號　名如意淸丸

啟者本號第一家採辦各國藥料製各種膏丹丸散發賣常効驗久爲中西推許經歷馳名近來[illegible]之徒假冒發賣肆等專辦款式用僞油紙[illegible]利人[illegible]本號于光緒二十五年四月廿[illegible]日特分設一間在香港上環大馬路以便[illegible]商到港採買[illegible]顧請認香港上環大馬路門牌式[illegible]太和號[illegible]華招牌[illegible]致[illegible]

港醫[illegible]本[illegible]　特[illegible]白鳳丸
[illegible]台[illegible]　[illegible]生丸
甘露[illegible]茶　八寶[illegible]丹
[illegible]　[illegible]調經[illegible]子丸
六味[illegible]散　萬應如意茶
見[illegible]春丹

光緒廿五年　四月　廿四日　粵東香港　省城佛山　太和堂真祥華啟

咸輝亞燕梳火燭告白

（分局遷寓）

啓者咸兆輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇舖舖貨物傢私等件無火燭之處倘有失慎諸尊僱快捷規矩極善請留光顧請移玉至上環本分局留街門牌十八號本分局內代理人鄭和軒面議價甚相宜此佈

光緒廿八年　十一月　廿三日　架剌滑治謹啓　[illegible]廿七

架剌威治火燭燕梳告白

本公司現請陸學周先生衛耀波先生葉麗[illegible]先生余海生先生接理火燭燕梳之事如蒙惠顧請新與[illegible]面商或移玉至舊鴨巴甸街十八號本分局面議亦可價甚相宜此佈

光緒廿九年　七月　廿八日　架剌威治燕梳司理人鄭和軒謹啟

廣和洋酒廣白

CALDBECK, MACGREGOR & Co.

ESTD 1864　TRADE MARK

本號自一千八百六十四年開設至今業數十年來專辦各國洋酒其次之香貨真實久蒙各商稱許近日消場愈廣中西推許[illegible]名如本港台[illegible]及各[illegible]酒[illegible]本號採買兵[illegible]前大英國[illegible]諸公爵李[illegible]華商在高陞戲院筵宴所需用之品亦本號之酒供[illegible]皆用本號酒[illegible]家[illegible]別[illegible]同[illegible]亦無[illegible]賜顧[illegible]移至中環大馬路門牌十五號本行面商便妥

廣和洋行謹啟

協安公司

本公司資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪船貨物本港屋宇傢私貨物并附搭無意外之虞所有保險事宜悉照英例辦理匯兌各處準十二號本公司請至文咸西街門牌第[illegible]總寫字樓是荷此佈

乙巳年　元月廿七日　總司理人　吳理卿　譚子剛謹啟

育然堂貫驗婦科對症丸

本堂虔製此丸專治婦女子宮不調氣血薄弱經期不準[illegible]血崩不止或久不能受孕一切等患服之應効每樽一元六樽五元仕商賜顧請移玉至大館口左便即些利街口對正寶香餅舖二樓便是

丙午年　十二月初一日　育然堂主人謹啓　三[illegible]

西法接生

啓者李胡氏向在羊城博濟醫局受業美國賴富二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工夫習練四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生賴姑娘醫師同給存書准出濟世茲在本港接生多年殷戶貧家多延往理無不穩安皆蒙讚賞若遇逆產難生者醫家器具定即檢齊攜至可保大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到荷風活道廿五號三樓

光緒廿七年　五月廿三日　李胡氏謹啓

DOUGLAS GRAHAM COMMISSION AGENT &c

啓者本行設在香港中環德輔道鬮氏新行樓上專辦各國上等傢私銅鐵錫大小機器諸色羅貨玻璃磁器洋衣冠頭[illegible]膠鞋[illegible]伙食并燭上等具什物香油顏料大小玩物各種洋貨俱全價格相宜新式貨辦多備以便　貴商隨時到看賜顧不勝厚幸

丙午年　四月初五日　香港英商吉星洋行謹啟　三[illegible]

西法鑲牙　徐善亭醫學[illegible]牙衛生

總送取閱　如有欲取[illegible]者[illegible]到本[illegible]館

鄭次[illegible]英語分[illegible]

[illegible]十門類中[illegible]有[illegible]信札[illegible]等[illegible]通英國之[illegible]本會[illegible]壹元如欲[illegible]到寄售處[illegible]可也
香港　省城　各書[illegible]均有寄售
[illegible]三十一年　十一月　十二日　[illegible]

上海支店在棋盤街　省城支店設在源昌東街　總發行在香港德輔道西門牌百四十五號　德律風五百二十二號
丁未年　元月十八日　南洋烟艸公司謹啟

[illegible]歡迎[illegible]也本公司所製五層樓[illegible]粵五羊城各嘜捲烟亦將貨精價廉請嘗試之
光緒卅二年　十月初一日　仁濟街粵東烟草公司廣告

白[illegible]
長沙[illegible]長興街[illegible]九江洲阜西街和珍樓　石岐觀欄大街岐昌
丙午年二月廿一日司理人參核士啓

[illegible]香茶居[illegible]舖在香港中環荷李活道泥街口即文武廟右[illegible]便直街門牌六十四號
光緒卅二年　六月　初三日

行[illegible]
[illegible]請[illegible]照爲荷此佈
光緒卅二年　九月二十日　香港日森洋行謹啟

大小機爐輪船

啟者本廠自同治初年開張至今四十餘年久蒙　各商光顧遠近已馳名[illegible]造[illegible]式各國大小機器輪船等利便[illegible]固巧究異常兼辦外洋銅鐵[illegible]器[illegible]前在[illegible]行[illegible]往下環大馬路東門牌第壹百八十一號開張　前設一機在省河南洲嘴新街口均造各種大小機爐輪船　諸尊[illegible]移至香港小　[illegible]商或省小機亦可均照其價此佈
光緒三十二年　正月　初六日　　香港下環[illegible]機器[illegible]

壬戌隆創製衛生香[illegible]

本號[illegible]久[illegible]求精[illegible]
[illegible]

中國廣州公司廣告

本公司自創辦以來貨色精良風行海外　飛[illegible]傳去千里名馳　喜鵲　報來三壁吉兆而且含烟可嗜篆成　福壽　之文吹氣如蘭活現　金錢　之象若入　美人　之手儼然玉筍纖纖定卜　地球　之中允矣金融湛沁今當新正之月家黏　雙喜　人視　發財　用是廣告　同胞　俾知中原士物　裔不嘗試各嘜藉回外溢　利權　倘若　垂青　請看告白

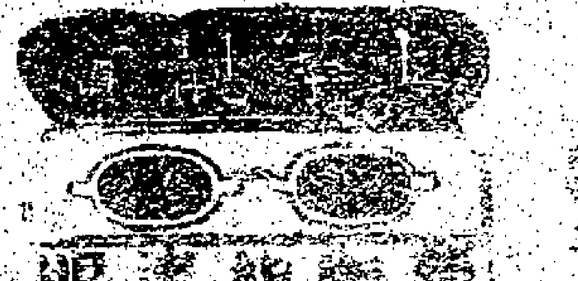
（謹將各牌列左）

喜鵲牌　軟紙包二十支庄
金錢牌　軟紙包式拾支庄
地球牌　軟紙包壹拾支庄　鐵罐五十支庄
雙喜牌　軟紙包十支庄　硬盒有嘴十支庄
美人牌　硬盒有嘴拾支庄
福壽牌　軟紙包廿支庄有竹嘴
飛馬牌　軟紙包十支庄　四支庄

上海支店在棋盤街
省城支店設在源昌東街
總發行在香港德輔道西門牌百四十五號
德律風五百二十二號　　雜貨
丁未年元月十八日　南洋烟艸公司謹啟

江南賑捐展限壹年并開辦七項常捐代收捐免保舉捐免留省等項告白

啟者江南賑捐因淮北水患需款甚鉅現奉兩江督憲端札開本部堂先後奏請籌餉現奉監劄核[准]賑捐展限一年兼辦七項常捐代收捐頁免保舉免補留省等項均奉[旨]允准各等因查七項常捐實西山東均已停止惟江南專准開辦捐免保舉免補留省二項向歸部專收今特准江南代收爲捐員之利便至頁監銜封翎枝等項仍陸續收發可照章[核]給[舉]收[驗]不過[illegible]有志願捐者務祈[勿]錯[失]良[機]是所厚望焉
光緒三十[二]年　[illegible]



[illegible]眼鏡[illegible]

[illegible]鏡石各石飛[illegible]
[illegible]玉[illegible]
[illegible]　號前在中環十[illegible]
現[移]往上環大馬路[illegible]
[illegible]號再[移]二號在中環[illegible]
[illegible]六號　貴客光顧請移
玉步　中環近安　上環[illegible]號[謹]啟

廣[東]洋[轉]火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘一失慎賠償快捷規矩妥當　諸君光顧請至德輔道門牌第壹百式拾三號本公司寫字樓是荷此佈
光緒廿七年　正月初五日　　正司理人吳秀生　副司理人余竹生　謹啟

馮夏威偉人　嚟捲烟出世

馮夏威爲拒約偉人名[聞]中外本公司特製偉人嚟捲烟精心研究務求色香味三者足與歐美上等捲烟相[敵]已製成發售可吸可助愛國之觀念亟[宜]制之藥誠爲同胞所歡迎也本公司所製五層樓六榕兩羊城各嘜捲烟亦餅貨精價廉請嘗試之
光緒三十二年十月初一日　廣東仁濟街粵東烟草公司廣告

英商今存素於仁燕梳公司告白

啟者本公司創辦作保[illegible]備資本銀式千五百萬圓[illegible]萬萬圓每年入息三千萬圓專保火燭洋面風及意外兼保家私各等[illegible]意外之虞倘公道久爲中外見信如蒙賜顧請到必打街[illegible]參路[illegible]四樓本公司[illegible]與[illegible]少[illegible]到皇后大道中第三百二十一號二樓本公司分局與[illegible]進三西位面議內地則由代理人接辦直在港保均可通融仰祈留意爲[禱]
○茲將代理人列左（計開）
省城　河南[illegible]面香[illegible]洋行
佛山　陳村　沙[illegible]
梧州　都城　[illegible]
三水　德慶　貴縣　南寧天和洋行
澳門皇家新街[illegible]源
赤坎社前南街[illegible]昌
[illegible]沙嘴伊利近道[illegible]
油蔴地差館北街[illegible]
江門新[illegible]街萬成
西南文秀[illegible]
甘竹[illegible]發[illegible]
新昌長盛街[illegible]公司
長沙長興街榮泰
九江洲阜西街和珍樓
石岐觀欄大街岐昌
丙午年二月廿一日司理人參核士啟

香港磨麵有限公司

啟者本公司現在中國租界與大英租界將軍澳地方創設磨麵專用新式機器製造上等靚白好麵力麵[等]貨物精美價值相宜定於經已開張　諸君光顧請移玉至新海傍東打道式號門牌頂樓本公司面議可也
[一]千九百零六年十一月廿一號
光緒三十二年十月十二日
香港磨麵有限公司告白

上海酒店廣告

一西式番樓四所房租[illegible]二元[illegible]局三元包食[illegible]
一超等房[illegible]位每天收[illegible]
一[隨]中西菜式任客[illegible]
一自行[illegible]西菜在[illegible]不用[illegible]
一超等房[illegible]在[illegible]
一日由下午至晚上十點[illegible]
一客大[illegible]
一[本]酒店[illegible]
一[在]此[illegible]所有床[illegible]
一電[illegible]侍役[illegible]
一嘗試之[illegible]
一大[illegible]十一[illegible]
俱便
光緒三十三年正月初四日　「德律風五三七」　香港西環[illegible]上海酒店廣告

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸○治一月胎動或肚痛○一治二月胎動或肚痛○一治三四月胎動行經或肚痛○一治五六月胎動行經或肚痛○一治經來或多或少或遲或早或色黃或淡○一治經來一月數次多少不一或[illegible]○一治經期前後腰骨[illegible]○一治未孕似孕非孕頭暈眼花○一治經期前後肚痛未清○一治血崩血山崩血不止○一治經行後痰[illegible]○一治經期前後小肚痛○一治閉經大便結一治白帶赤帶[illegible]○一治女經產後[illegible]○治子宮虛冷[illegible]
有此九專治婦科等症如婦女經期切勿輕[illegible]可放心服食服之[illegible]
女人[illegible]
日[illegible]
中[illegible]
○茲收[illegible]
服[illegible]
大門[illegible]
[illegible]
舖在香港[illegible]
便直街門牌六十四號李活道泥街口即文武廟右
光緒卅二年六月初三日

長[壽]膏　蛇膽[illegible]

[illegible]

總分售處在香港文咸街　保安參茸洋貨店

丁未年正月初四日　長壽堰兩儀軒啟

青洲英泥有限公司

[illegible]

代理日本宗火燭保險公司告白

日森洋行

啟者本公司向在日本東京城開設已[有]年[illegible]保[illegible]上屋宇舖[店]貨物傢私[illegible]失慎立[即]賠償[illegible]
光緒三十二年九月二十日　香港日森洋行謹啟

廣告

（香港鐵路股東團體會總綱開列）

[illegible]
光緒三十二年四月十八日　[illegible]公司香港股東團體會啟

譚寅銓告白

啟者弟是年正月初一日經已恭辭恆安公司協理之職如有書信及有面商事件請移玉到南北行街源安公司可也
丁未年正月初七日洋士　弟譚寅銓啟

雜評

林琴南譯茶花女小說（初續）　叔園

畏翁門子固多槃槃英文法文各具專家自頃滬上商務書局所版行之畏廬筆譯太西小說什餘種則均從英法文之名作譯本爲其底稿者也世有識者當知非誣其初試筆本欲譯述拿破崙外傳後于無意中先成此書不爲英雄而爲兒女畏翁頗不自足重憾人之以綺語相譏呵故此書于篇首署銜不名不號祇標曰冷紅生今遂爲畏廬之雅號矣

越處女論劍術自明所得謂爲忽自有之陡放翁論文章極有妙手亦歸功于偶得二字忽也偶也畏翁于茶花女脫稿時之所得也閱者疑吾言乎試取畏廬後此所譯之寫情小說一一比較之便知余言不妄余敢下一武斷之評語曰茶花女遺事如初寫黃庭到恰好處如玉版十三行有靈和之態韻後此所譯雖甚有心見好然或則如楊少師書險筆爲奇或則如蘇東坡佔側筆取媚已落第二乘畏翁見此評當亦掀髯而笑也

上海有譯迦因小傳者亦不出眞名畏翁善之疑訪其人與之友不可得也畏翁復譯足本迦因小傳欲與彼作方駕并以示其人神交之意遂署眞名自作序文歷叙我國輕視小說一道故有擅风如許淸才者尙雅弗欲以眞名字示人且亦遍訪無知之者何若外國學此道大文學家往往皆藉小說成名視爲畢生正業云云畏翁此語蓋自經歷而自道發憤言能得親切有味如果倘某君反詰畏翁必初譯茶花女遺事何不遂用眞名無亦未脫輕視小說故智畏翁得毋惘然自失耶　未完

雜誌

墓聯　（佩韋）

墓聯兩少名句而以某女士題岳王墓爲最作聯云青山有幸埋忠骨白鐵無辜鑄佞臣誠穩作也惟千萬常山對通人多不經意亦與清祭用紅聯本屬不合也昨見友人所書手葬其師墓聯云染楊願我甄端木還墓何人護展禽又其先君子墓聯云即此便爲親所在忽焉已沒我安歸又青山橫北郭白水繞東城此三聯亦庶幾差强人意者

[illegible]噱

秀才不知書　佩韋

某甲娶某乙之女頗熟四子書有新學家某丙知其歷史以其未入女學堂思有以抑之曰汝熟四子書大學十章能背誦否乙女答曰大學不難會記獨忘記兩個字君是大學生請照大學章程子原文以告我內聞那一章乙女曰第一身第．行是讀者必由是而學焉抑係學者必由是而讀焉呢某丙應聲答曰大中內有說者不可以其近而忽之也句汝第一句是不差的乙女曰吾以君是大學生必記得大學誰知汝第三行便差了可改下句爲則庶乎其必差矣鄉音有與此二字相近者乙女以此辱之可謂毒矣

萬安保險有限公司

啓者本公司定期一千九百零七年四月二十七日即華歷丁未年三月十五日正午十二點鐘在皇后大道西門牌第三號本公司總寫字樓邀請衆股東額外聚會商議下列條款

一將本公司創辦簡略第三款更改即在原文所謂本公司創設宗旨字樣之下添入兼保火險一款作爲第三款A字由於一字之後添入兩款名之曰B與C

（B）受保火險如樓房宇貨倉傢私貨物等件一律均可受保先在本港兼辦或將來推廣中外各埠

（C）本公司所受火險可以酌量轉保別家

以上兩條款請股東商議如多數股東認可即作爲特別條款俟下次額外聚會定實

光緒卅三年三月初一日　總理司理人周少岐謹啓

退股告白

啓者香港大道中門牌七十三號恆祥盛昌記各股友自願將名下所占之股份生意各等一概頂與惟中及青島等處生意招承受自退之後任由年所有交易貨物等項經已交收清楚若有攜借會項担保等項俱歸承受之人與我等無涉日前所有青島之貨物與新承受人無涉凡係吕叠基承受自退之後生意盈虧亦與我等無干先此通知

光緒卅二年三月初一日　恆祥盛昌記衆退股人謹啓

美國牙醫周夢熊

遷往皇后大道中三十三號即洛興二樓

歐陽瑞昌號自浸毛雞酒

此酒專治婦人產後腹痛經水不調兼有上品補氣養血追風活血之功光顧請至香港中環德輔道街第八十大號門牌

丙午年九月初一日　瑞昌號謹啓

黃耀南告白

[illegible]

家設

附子理中丸　烏雞白鳳丸　婦科三蒸丸　神效豬腰丸　六合保和丸　追風蘇合丸　救急烏金丸　兒科回春丹

香港城澳省富隆記參茸庄代售

光緒卅二年正月初一日

諸服過諸家之丸藥不愈者請不妨一試

聲明告白

啓者茲與鄭滿訂買七千五百五十號舊煤艇一隻訂明價銀七百九十五元准三月初六日交易倘鄭滿及該艇日前有欠揭項附項會項貸項等弊早日與鄭滿理妥自交易之後一概與興利號無涉特此聲明以免後論

丁未年二月廿六日　興利號謹啓

JAMES WILKINSON,

ESTABLISHED 1812.

STALYBRIDGE, ENGLAND.

Manufacturer of Cotton Yarns.

30s, 40s, 60s, 60s.

Can be purchased through all Merchants.

JAS. WILKINSON STALYBRIDGE

1st October, 1891.

In consequence of Imitations, every Bundle of GENUINE "WILKINSON" YARN will henceforth contain this yellow ticket.

因爲有人做成李金孫洋行之紗、將來各包上行之紗附有這樣之黃牌紙。

英一千八百九十一年十月十三日

REGISTERED

三森洋行告白

啓者本行常有沙勞越奴吉先奴炭衣華沙炭發行并有上等蝦糖出售價極相宜如欲購者請到德忌利士街本行面議

光緒三十二年閏四月初三日　三森洋行謹啓

怡記洋貨銅鐵

啓者本號自辦外國各款油漆帆布油蔴鋼纜鐵纜水泵船上東西器具及機器局製造物料一切俱全常有各色爆炭官局船廠電燈局請移玉至中環德輔道門牌七十二號面商是荷

電話第五百七十號

十一月廿四日　怡記號謹啓

[illegible]鋼鐵

本號專辦外國[illegible]鋼鐵銅鐵水喉鐵件[illegible]

庚子年三月廿二日　[illegible]謹啓

占記棧

占記棧新式金銀表旗花晏梳　拿鐘千里鏡寒暑表眼鏡箱各　國鐘表事件修整各行　[illegible]

仁安保險公司派息告白

啓者本公司丙午年股本息銀經已集議照章週息一分二厘算定於三月初一日爲派息届期請攜息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月廿七日　司理人陳說巖謹啓

浩記承接縫帆旗幟

啓者本號承接各欵帆裡布帳陽遮旗各欵帳交貨快捷堅固不悞請君先顧請到中環街市側即租庇利街門牌三號四樓面談

癸卯年正月十七日　浩記謹啓

黃琪石醫生

弟忝懸五羊研精萬病危痾擅挽絕脈能知仍寓蘭桂坊大號到診式毫午後壹元式毫早夜式元肆毫過海及遠路者照早夜計

光緒卅三年元月初六日　黃琪石醫士謹啓

車輪嘜波打酒飲者須知

WHEEL BRAND　TRADE MARK

啓者此酒乃中國皇宮暨泰西各國宮廷御用補品也本行素知車輪嘜波打酒有益衛生欲其廣爲消流凡買者將該罇頭之車輪嘜鉛蓋留存能將壹千鉛蓋交來本行即賞金時錶壹個交五百即賞銀錶壹個交二百五拾個即賞鋼錶壹個交一百五十個即賞洋遮壹把決不食言如有欲知詳細及價錢者請問德忌笠街第五號門牌本行及各大洋貨洋酒舖均有發售

總代理人律敦治謹啓

廣智錄

丁未年 叁月 初伍日 附錄

驚奇小說 《卷一第三回 三拾三》 美人黃金

香港華字日報刊 複刻必究

對此握華手淚落兩眶而言曰僕何嘗有傾家仍不足還欵先生奈何出此衰敗之語華曰觀君失措之情形雖不言僕已知之魯只得造謊曰非失措也不過聞其數甚巨一失點計僕今所有實未足其數然將父遺業變棄綽然有餘華曰須知餘期不過七十天今兵戈革變之世雖人肯以現金化實業即有之舉國金銀短缺亦斷不能於七十天期內交易也魯順口答曰百里谷有鄉人其田業與僕之莊相切近常欲購買僕若允許彼必立附現金魯此時因欲安華之心更欲其許婚故進造謊言殊不自覺惟華頗疑之答曰君之家業僕不應查問即君此際之言僕亦不敢不信惟疑馬志化曾謂君雖非豪富亦可自給一謂魯曰僕未嘗以家計對馬君言彼烏知之僕有姨父富逾百萬妻死無所出常言以家業遺傳華曰即人傳其死或無蹤跡之劉可錫總兵乎魯曰然無人知其存亡如其尚在世卜華即曰生死既無憑而君亦非合例之承業人魯曰或者彼有遺囑賜我況僕曾允附股之三十萬是在僕家業之內不倚姨父之遺華少停曰誠信君言三十萬之欵全仗匡助由今日起君與僕是同股也魯稱謝華曰請君先向戰務部大臣告辭長傳將軍官之名删除魯曰僕不願爲王族用此舉自會樂於從命華曰此後每日須到此共營謀銀務魯大喜陰念由此可以日見麗人數次即答曰不敢請耳固所願也華正色曰君初入商途須勤勞心力學習既爲股友須習練本行公務又仰首視時鐘曰各路郵信將還僕須歸閱今請暫別異日再得相見幸速將實業變易現欵時日已不多矣魯心裏欲再題桃李氏之婚惟無端不敢出於口只得起立作欲行狀華曰有一言君須切記勿與此昔非俠或其同類等人尋門否則我兩人之名必被牽入可疑之列須步步斂跡小心隱避以待時至魯曰此等人素同國以媚外人又借外人之威以壓同類誠十死不足

張大鵬白濁丸

此丸治白濁黃濁血濁沙淋膏淋熱淋下注輕症一服痊愈重一二劑收功清茶送下每服五分上環大馬路弍百十七號總記棧左隣第四間

張大鵬始創扶元搜毒藥膠

此膠解毒得法有益無害兩冒梳治花柳各症服用一料毒清瘡愈收効至速有經毒者試

生華佗張大鵬

包醫瘰症限日全愈畧列 止白濁三日 醫揹疔五日 消已瘰三日 愈骨瘤三日 醫痔漏半月

敬頌張大鵬

張大鵬先生醫術妙手回春神入化往往刀圭不用奏技毒然久已傳播香江名馳海外矣呼先生者無論識與不識皆稱爲生華陀惟是先生不敢自矜雖闡秘獨探術希盧扁仍自謂不如古人謙德也余頰患惡瘡如核如鑿眠食俱廢蒙先生湯石畧施內外兼治不越旬日病已霍然自愧無以報先生惟有永久弗諼敬告同羣俾知所趨向云爾

丙午年 二月 十二日 弟黃綠芳拜書

真光公司洋貨 不二價

啟者本公司開創以來叨蒙 貴客賜顧現屆夏令經預早備辦各款男女綫襪彩綫笠褲珠被金山氈男女衛生頂幼雪白草帽上等白帆布鞋靴膠鞋膠靴皮鞋皮靴鮮花香水梘手巾綫襪糖菓餅干凡夏令所需之物式式俱備照應 貴客賞鑒採擇務以取價從廉確系貨眞曳無欺伏望 惠然肯來怡然照顧是荷舖在香港中環大馬路永東館右側第七間門牌壹百六十四號

光緒卅三年 二月 十九日 香港中環大馬路真光公司謹啟

西醫何樂琴

統理大小內外兒婦接生等科館在大道中四十九號奇新式樓

本館德律風 六百一十八號

光緒卅三年 二月初三日 十三五 西醫何樂琴啟

高陞戲園

本記演新世界第一班

初五日大送子

日 ○正本 上林院題詩 金鑾殿輕生 ○出頭 英台拜師 白蛇滿覲渙音

貴妃床收銀一元 騎樓位收銀二毫 對號位收銀毫半 上等位收七十 板位收錢三十

夜 一丫香館留宿 萬壽宮訴苦 山伯訪友 本

貴妃床收一元二 騎樓位收二毫五 對號位收二毫 上等位收一毫 板位收四十

重慶戲園

演鳳凰班

初五日

○正本 七狀詞 金山昭首本

○成套 武松大鬧獅子樓 金山昭首本

日價 床位收銀六毫 對號位收銀一毫 椅位收錢五十 板位收錢二十

（夜價） 貴妃床銀六毫 對號位收銀一毫 椅位收錢五十 板位收錢二十

太平戲園

演岐山玉爽台班

初五日演

○正本 覃生祭李春娥 重究

○出頭 外江婆審案

日夜 貴妃床銀六毫 彈弓床銀三毫 對號位收錢八十 椅位收錢伍十 板位收銀錢二十

三井雲龍蜜蜂嚗烟仔廣告

啟者本行之官造最上等雲龍嚗蜜蜂嚗烟仔俱經揀選本國之上品烟葉製造曾經日本政府許可最上等之烟仔其味香而純有除核痰之功且合衛生久蒙各士商賜顧消流日廣近有無耻之徒

假冒本行之雲龍嚗商標 請君光顧爲認眞貨色嚗頭庶不致誤此佈

光緒卅二年 十一月廿七日 香港日商三井洋行謹啟

老舖世業堂告白

本號自道光年開張迄今已週花甲矣所沽藥料俱挑選上品地道不敢欺己欺人久蒙士夫深信昨年丙午遷往上環香花樓左便街口第一間開張藥料精益求精取價劃一童叟無欺兼延順德世醫陳曉棠先生在店開診先生品學純粹今時夙推國手謹將片語以告同人俾知先生壽身即以壽世也

丁未年 二月廿七日 老舖世業堂告白

承項告白

啟者灣仔景星街門牌第四號協源店原日成駿許維兩人同伴做油漆生意自乙巳年兩人來世遇下兒子年少托成興司理生意至今許維之子許來發志圖別業願將協源全盤生意賬項舖底什物家私各等一概頂與成永興堂承受是日將生意滿盤清算許維名下之股份及附項該店收回本利銀三百零弍圓正其銀准初九日當中交與許來發與房親叔見證承辦人許幹林許華隆等眼全親手接歸應用自後協源生意盈虧與許維之裔無涉倘許維欠到各親朋賬項獨項會項等不干協源成永興堂承受人之事此乃經手是問特字聲明以免後論此佈

光緒卅三年 三月 初一日 承受協源生意人成永興堂謹啟

遺失股票

啟者本堂付到晉安公司股份天字第一千零九十九號計兩股該股票于去年被火燬失今向該公司另將股票補回如日後拾出該原股票視爲廢紙

光緒卅三年 二月 十九日 趙晉善堂啟

明生號

本號加選精工上料自製雪白梳打餅行五洲 遷爲觀諸 尊採辦請到香港中環大馬路四牌第壹百五拾八號面商是荷

光緒卅三年 正月初四日 明生號謹啟

行遠自邇

郭君德泉廼本坡詩書街門牌八十大號號之總辦也年登大衍而精神矍鑠有非常人可及者惟日前患染脚氣至爲垂危後服韋廉士大醫生紅色補丸而占勿藥據郭君自云憶十二年前脚弟雙足浮腫初時不以爲意調理乃越年腫益甚皮緊痛寢不安席食不知味大便不調元神大斷雙足腫而兼熱重下千斤以至寸步難移若將手指向患處一撳後[illegible]

韋廉士大生醫紅色補丸醫愈

石叻 郭德泉翁 遠年脚患

〇皆此丸之賜也世之有脚患者幸毋交臂失之
〇按遠東一帶未有韋廉士大醫生紅色補丸以前脚氣一症向稱不治乃自有此丸發售以來百中爲治脚症之靈丹蓋此丸有奇效則自發補血舒筋故也此丸專治諸般飲食不功能化肝木不和氣衰血竭半身不遂失宜先天不足頭痛骨痛怔忡驚悸皮膚熱毒各種瘡科婦女月信不調經來腹痛等患服之奏效如神男子操勞過度酒色傷身并感受烟瘴者服之均宜各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一號韋廉士醫生總藥局採買亦可每一瓶價銀一元五毫每六瓶價銀八元遠近郵費均免

唐

雜評

林癸南譯茶花女小說（初續）

不難會記獨忘記兩個字是大學生請照大學章程于原文以告我內間那一章乙女日第

SON,
D.
Yarns.
erchants.
October, 1891.
ery Bundle
" YARN
llow ticket.

因爲有人倣成李金

收盆告白

啟者廣昌爐號向在油蔴地望角嘴麥端奴街一百九十一號門牌開設做鑪生鐵生意做至二月廿九日各東叙會決意擇日將該廣昌爐生意收盤向無揭用街外銀兩所有欠到街貨項經已一概清找如有欠到廣昌爐銀兩者必要交到本號交余滾禮親手簽收方能作實恐人不知特此聲明以免後論此佈

丁未年三月初一日　廣昌爐東余啓

泰和洋行保險宴梳告白

啓者本行代理之烏思倫宴梳公司實備資本銀式千萬圓及英美宴梳公司實備資本銀式千萬圓係保受洋面輪船貨物宴梳及岸上屋宇倉棧貨物傢私火險宴梳生意茲專請陸郁溪先生勵兩先生爲香港本行分局代理人司理宴梳生意　諸君賜顧請與伊面商或到上環米街壹百陸拾式號分局或到本行賬房投保均可倘有意外賠償快捷章程妥善特此佈聞

分局

一設在省城沙面泰和行

一在十八甫分局張鏡洲翁

一在佛山新寧街其昌行內張鏡洲翁

一在澳門南順源行內利文卿翁

丙午年六月十二日　泰和行謹啓

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下計開

三個月期週息式厘半

六個月期週息叁厘

十二個月期週息叁厘半

一千九百零七年　總理司人士勿顧啓

源盛公司

啓者本公司自置在香港文咸西街門牌第六十四號實備資本銀式百萬圓專辦滙兌附搭洋面火燭保險生意凡通商口岸輪帆船往來裝載貨物及本港小呂宋上海石叻等埠屋宇貨倉傢私貨物裝修均保無意外之虞保險章程悉按照英例辦理　諸君光顧請至本總局寫字樓外埠則由各分局及代理招待專此佈聞

滙貯銀兩請到面議格外將就

小呂宋枝局設在小呂宋歪厘歪利街

上海枝局設在上海英界大馬路

石叻枝局設在石叻中街門牌九十一號

厦門枝局設在厦門廟後街

丁未年正月初六日　總司理人吳卿啓

茄楠發客

本號自辦上茄楠朝珠扳指十八子珠茄楠末發售此末專治小兒慢驚痫嘔瀉亂等症用之應驗如神老舖在省晉源街寓港上環大馬路恒泰洋貨號內　上商光顧童叟無欺此佈

光緒卅三年二月初九日　省港兆升恒區述之謹啟

啓明告白

啟者本行設在澳門沙欄仔街門牌第拾式號製造洋庄白鑞鑞頭時款飛禽海鮮蔬菜各餚貨物經有多年久已馳名中外茲現委到香港東亞為本棧代理實貨貨價請向至貨項銀兩概請交轉手本行經手發客接收并認收數之職凡爲貨項銀兩有別故乃係自保概與本棧無涉特此聲明以免後論此佈

丙午年十月初九日　澳門啓明泰棧啓

出賃舖位

茲有屋一間在…街…號…由…十二號一千九百零…年…月…五號…

至咸…四十五號…

丙午年…

林世行醫生大小方脉

精醫小兒科痘包月嬰兒

精醫婦科眼科喉舌全科

余家業岐黃祖傳數代擅長…凡醫者無不著手回春…業經留學到寓…是元…茲特佈告…館在中環士丹利街門牌七十三號二樓

普安公司派息告白

啓者本公司丙午年股本息銀照例定于三月初一日開派屆時請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈

光緒卅三年二月初十日　總司理人阮棻卿啟

威頓公司廣告

啓者本公司專辦各款洋貨定頭兼接做西國女裝衣裳親到本公司或延上門裁度均聽其便今新到各款紗羽絨羽綢花布窗門花簾珠被毛巾手巾鏡器及中西婦女所用香水脂粉綢遮花邊笠衫手笠毛襪絲襪線襪及帽鞋冷針等所有之件格外價廉現在品物衆多未能盡列如蒙惠顧請移玉步乃荷

光緒卅三年二月初一日　香港中環德忌笠街第拾號威頓公司啓

洋面火燭燕梳告白

啓者本行代理洋面火燭燕梳多年專保輪帆船來往各通商口岸兼保岸上屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘有不測賠償快捷規矩美善　諸尊光顧請移玉至上環香鴨渠街門牌第拾八號本分局向陸學周翁面商是荷此佈

光緒廿六年正月初六日　架剌滑治行謹啓

日本洋面火燭燕梳公司告白

啓者本公司資本…為國…洋面火燭燕梳…保險…快捷…光顧請到德…行二樓…

光緒卅二年四月…　代理人…洋行…

盤數…

啟者和記公司…洋行貨項及揭項銀兩甚鉅無法清還願將二舖之貨物及傢私舖底等項交出各債主設法將貨物變賣…行…同興洋行洛士利洋行道順洋行四行…和記洋行…有揭…各號銀兩及貨項…持…起限一個月內…登廣告…來掛號作爲虛數此佈

光緒卅二年二月初八日

和記洋行　洛士利洋行

同興洋行　道順洋行

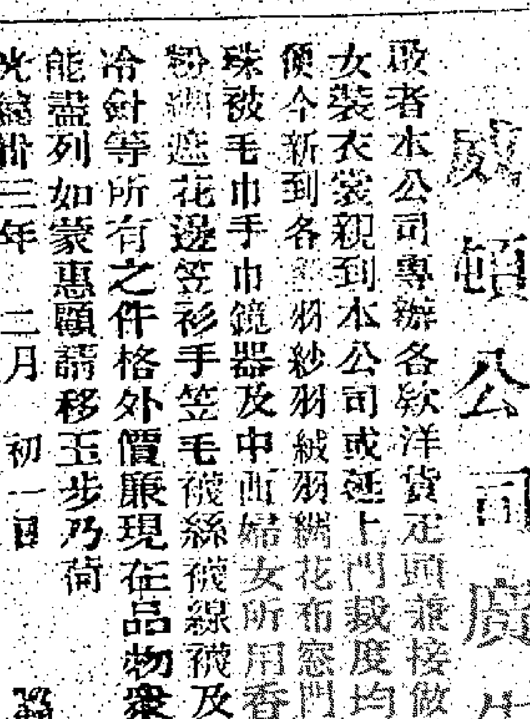
　　等謹白

聲明告白

敬啟者小號各兄弟子姪及各伙等倘若在外揭借或賒貨一概與小號無涉倘不得在貨內扣除特此聲明以免後論

光緒卅三年二月初八日　錦隆錦鐵店啟

金銀時辰鐘錶發售



啟者本行常有新到各款金銀時表間表及頭金完表正面快板騎馬表兼開面…十表宜拿騎馬表會價…宜拿表…無搭附別家…由本行代售……

發售

購內外驗名貴客光顧請移玉至都爹利街第五號門牌本行採買是荷

乙未年七月初一日　利地架洋行謹啓

錦韻唐字調音英語

此書四百餘頁由ABC數目字一二三四起至四五字句爲門上專爲初學者易曉快識之用各英字俱以淺白善法配用唐字讀音卷尾附錄日用俗件凡依唐字讀之便得英字音韻此書易學之處人多共知毋再贅述軟皮每本價銀壹大員　硬皮每本價銀壹員式毫半

香港省城各書坊均有代售

總發售處香港中環水車館後街錦福書坊

火燭保險有限公司告白

洋安

啓者本公司實備資本銀壹百萬圓專辦保險來往中外通商各港口輪船帆船貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務保安善現本公司在德輔道中門牌…式百九十…號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人…辦倘所需意不勝欣幸　貨倉…

丁未年二月十六日　司理人…

靈治水

註冊商標

專治皮膚各症

總發行處天日本大阪博愛洋行藥局

價目　大瓶叁毫　小瓶壹毫

治金錢荷葉紅雲牛皮等乾濕諸癬疥癬頭瘡癩腳無名腫毒火泡熱傷刀傷出血跌打損傷汗斑疥瘡各種斑點等症此外所有皮膚各症總有奇效…常採藥…

代理處

香港德輔道中四百號粵省其昌街南約拾號　廣生行啟

莫…書…

…年…十七年之…先生…本書…已辦…十四年之久…教習…所…華會…映四便…書得所即…俱用…該…英文　英語　打字　演說　…

丁未年正月十七日…館凡有志學習者…

掛號免限滿見遲是所厚幸

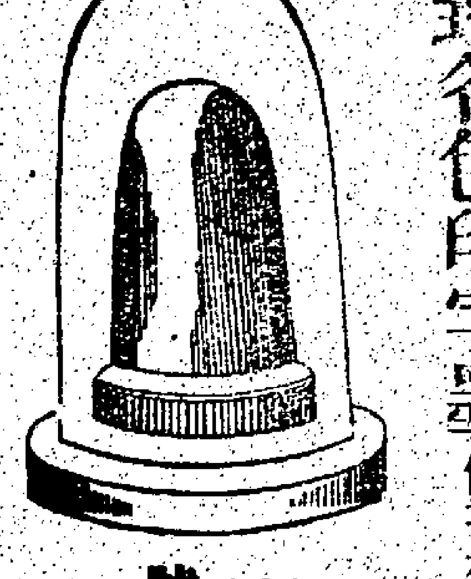
丙午年結月十九日　香港樂羣書塾及門全啓

專辦

藥房貨物　香油材料　牙科器皿　硼酸　荷蘭掬膠…

新到各色印字墨

價甚相宜



一號

此…乃用最上等之…質…荷…冰而製…凡…功效…最驗而且亦易携帶…用之能治…痛…頭痛…喉痛…咳嗽…等症…在身…除…大小…八…價…

香蕉油

每磅式元

檀香油　波羅油　香蕉油　沙士油

桑子油　羌黃油　杏仁油　茅根油

桑子色　…色　并有各種香油

每打價銀…

自創雙妹嚜花露水

此花露乃本行多年研究獨得首選妙方用本國材料…精製…兼之精益求精…賽…今…花…紙…新…國…有…時代不得不…自強…招牌…之目…源…外溢…商務之一助也并招各埠代理人如合意者…面議另給…利益

大瓶四毫　小瓶…

新鮮痘漿

每枝價銀叁毫

每打價銀二元

糖精

每磅五員

除痰止咳藥水

此藥水能治一切咳嗽咳傷肺癆…喉…痰…潤肺除痰…

大瓶價銀二毫半　小瓶價銀一毫

舊荷蘭水機器開平沽

香港德輔道中四百號粵省其昌街南約拾號　廣生行啟

福建鐵路出現

福建鐵路工程全部人員於二月初旬到廈現正從事測量由嵩嶼開測匠剛由總工程師由嵩嶼啟程入漳州折往泉州覆勘路線後由東石同廈工程師均係船政學堂總工程師陳[illegible]諸學法京九局專門之學其餘諸者均各路均富經驗茲查得各工程師姓名履歷特爲登報以供眾覽

總工程師陳慶平字怡堂福建長樂縣人候選[illegible]知福建船政製造學堂學生留學法國[illegible]橋路[illegible]學堂畢業生歷充津榆鐵路圖工程師[illegible]漢鐵路南幹鋼總工程師

副[illegible]程師王迥瀾字幼谷福建閩縣人[illegible]候選知縣福建船政製造學堂學生留學法國[illegible]武備營造學堂畢業生歷充京漢正太鐵路圖工程師

測[illegible]師[illegible]長陳[illegible]福建閩縣人[illegible]候選知縣福建船政製造學堂畢業生歷充京漢鐵路南幹工程[illegible]洛合[illegible]段[illegible]汴洛頭二段工程段長

測量師兼段長陳錫周字芸[illegible]福建[illegible]品銜湖北試用縣丞福建船政製造學堂畢業生歷充測量京漢鐵路南北幹綫南路工程督工北路襄路稽查

副測量師林兆燕字[illegible]山福建閩縣人候選縣丞福建船政製造學堂畢業生歷充晉北鐵路測量船政繪事院習藝船廠監[illegible]

副測量師林鑑殷字述祖福建侯官縣人候選縣丞福建船政後學堂畢業生歷充台灣興圖局測量沿江沿海水道圖說粵漢鐵路繙譯測量粵漢界綫

光緒三十三年二月廿九日啟

此錠專治霍亂吐瀉復痛心氣痛積食不化頭痛眩暈疫症急症疾病四肢厥冷時邪不服水土或瘴氣惡毒服之立見回春其效如神一切諸症不省人事等症日久立起所以金丹經驗名目[illegible]丹[illegible]希圖影射假冒混甚多者請認明不致貽誤

廈門水仙宮[illegible]

專[illegible]全權代售處香港永樂街瑞昌正頭號

雙門底會豐商店　香港永樂街瑞昌正頭號啟

每罐價銀一毫批發另議

輪船招商局　仁濟和保險公司　派息告白

啟者本局[illegible]年第三十三屆股息及仁濟和保險公司第二十[illegible]屆股息在[illegible]均訂三月初[illegible]開派凡有股[illegible]諸君屆期請持息摺到香港本分局收取息項可也[illegible]二月廿[illegible]日

輪船招商總局謹啟

艾羅醫生 補腦汁

腦爲一身之主其腦氣筋纏繞遍身四肢百體腦氣筋[illegible]全體聽腦之驅使無不[illegible]如腦氣[illegible]則不能聽腦[illegible]能分辨香臭無[illegible]腦氣則不知甘苦週身手足之能[illegible]冷熱軟硬滑澀及能記憶者全[illegible]之能非[illegible]權夫人之腦愈重則聰明絕倫如腦輕者必腦病補[illegible]腦之輩也若腦氣無力則必多病[illegible]則百病不生全體強壯矣[illegible]法已經[illegible]年製成此汁百試百驗誠非尋常補品可比矣[illegible]

每瓶大二元每打[illegible]十元

每小瓶一元二毫五[illegible]每打十二元

光緒卅三年三月初一日

總批發售處　香港永樂街瑞昌正頭號啟

活人無數諸熱立退

凡諸般病症當其初起之時不留意調養即至釀成大患就中發冷瘧疾最爲難治古來稱爲病之起因頗要加意此丸一治發冷瘧疾病各症四時感冒頭痛目眩時疫惡瘀咳嗽吐痰風濕[illegible]痛神經疼痛疹痘癲癇喉[illegible]

官府註冊商標

白壁靈丸

日本大阪光海　參天堂大藥房

日本定價[illegible]盒[illegible]金十錢中盒廿錢

抽搐等症此外所有一切熱症一服此藥諸熱立退功效極大就中發冷一症最爲卓效

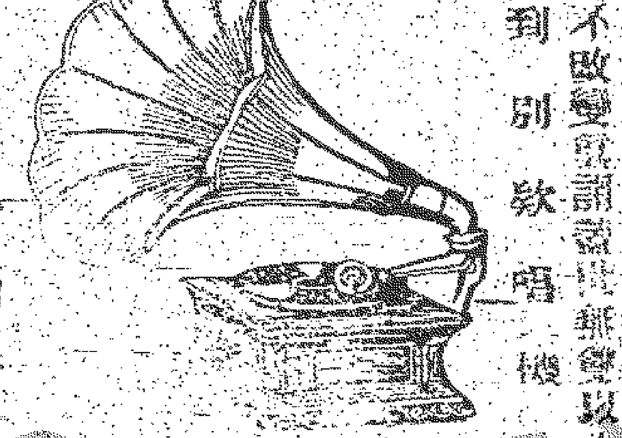
各藥局及洋貨舖均有發售

香港永樂街瑞昌正頭號

（經理處）[illegible]街中[illegible]百號[illegible]號　廣[illegible]

天下第一馳名英商謀得利有限公司

新到第一等頭等貨[illegible]銀[illegible]等色[illegible]唱機[illegible]成套唱碟



本公司創設中華三十餘年專辦[illegible]學堂[illegible]大小風琴洋琴等樂器[illegible]新款[illegible]中外今又不惜重資聘選[illegible]廣名班唱就新[illegible]等[illegible]且此貨較前[illegible]十倍[illegible]本公司[illegible]新到別款唱機

本公司招徠仕商光顧務須認明本公司[illegible]銀[illegible]等色唱機嘜爲記[illegible]免魚目之混如蒙[illegible]五本辦房試聽方信[illegible]本公司在香港大鐘樓新屈臣氏對面分公司在粵省十七甫

丙午年十二月初五日　經理人劉守明謹啟

聲明告白

啟者香港康樂道西四十七號[illegible]谷[illegible]舖[illegible]與外人合股自開[illegible]自創[illegible]人[illegible]僭[illegible]担保等項[illegible]號係弟親手[illegible]名[illegible]特此聲明[illegible]

光緒三十三年二月廿一日

杜惠廷美國新法牙科

啟者世界愈文明醫學日益進步牙科專門美國尤爲擅長僕學習有年凡鑲補醫脫諸法更求精妙謹登數言爲諳牙科者知所問津焉醫寓在香港德輔道中第十四號門牌三樓即香港大酒店右鄰

光緒卅三年二月廿一日啟

上環瑞華軒

新到四川綢加重白鐵烟筒京蘇什貨發客格外相宜貴客光顧請移玉步是荷四川綢或向省城[illegible]橋[illegible]順樓內[illegible]面商亦得

丁未年元月廿二日　上環瑞華軒啟

舖屋招租

茲有永樂街舖由四號至二十六號共十五間北三宏公司代理招人租賃或全間或分賃亦可如意者請到大道中環[illegible]三宏公司便可

丁未年二月廿七日　蔡宅啟

招租

茲有皇后大道中街門牌三十七號三[illegible]一間出賃招過路隧街一號三號五號或分租亦可如有合意者請向[illegible]榮昌面商便得

丙午年十二月初八日　[illegible]

李占記各式金銀問表時鐘

風雨寒暑針眼鏡千里鏡上[illegible]

怡威公司各式金銀問表時鐘

千里鏡風雨寒暑針眼鏡在中環[illegible]

三井洋行　明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治火燭燕梳公司[illegible]經十[illegible]年[illegible]專保岸上屋宇[illegible]貨物[illegible]等件無火燭之虞[illegible]失[illegible]立即照償快捷妥當[illegible]香港分局設在文咸東街門牌五十二號永[illegible]號內[illegible]初[illegible]吳雲庭先生[illegible]玉堂先生澳門分局在[illegible]口街[illegible]號內[illegible]生謝以文先生省城分局在十八甫[illegible]芳洋紙[illegible]佛山分局在[illegible]號內林[illegible]先生新會城分局在直[illegible]街[illegible]洋紙行江門分局在[illegible]昌號內[illegible]廣西南分局在河[illegible]街瑞源[illegible]梧州分局在[illegible]九坊街[illegible]號內[illegible]先生如[illegible]先生[illegible]可到本港分局面商亦可通融辦理此佈

丙午年正月十七日　三井洋行啟

三井洋行代理日本火燭保險燕梳公司告白

啟者本行代理日本火燭燕梳公司資本金[illegible]百萬員總公司設在大[illegible]開創經十有餘載矣素[illegible]商以信現擴充設在香港專保岸上屋宇并舖棧貨物傢私等件無火燭之虞[illegible]失慎立即照價快捷妥當如遇意外各事通融辦理凡日本及[illegible]中國通商口岸均有接保以慰諸君之望香港分局設在文咸東街門牌五十二號永豐號內吳雲[illegible]吳玉堂[illegible]松[illegible]黎海山先生便知　澳門分局設在[illegible]口街[illegible]號內[illegible]以文黎潤生先生便知請尊留心關照爲荷此佈

丙午年十一月廿三日三井洋行啟

聯隆泰

專辦[illegible]各款大小[illegible]快[illegible]相[illegible]頂好[illegible]上等全皮男女西[illegible]西[illegible]新[illegible]花布華布[illegible]貨[illegible]光顧請移玉步

舖在香港中環德輔道門牌廿六號　省城十八甫

承項告白

啟者香港大道中七十三號門牌恒祥盛昌記[illegible]梳花[illegible]竹[illegible]蒲[illegible]等生意今各股東志[illegible]業願將恒祥盛昌記招牌舖底傢私貨物賬項生意一概頂與信中堂叠全堂等承受訂期丁未年三月初八日將老本盈溢利息交回恒祥盛昌記各股東交易清楚仍用回恒祥盛加多合記日前欠到各號貨項揭項借項會項担保等項俱歸舊人經手自理一概與新承受人無涉日後生意盈虧亦與舊人無干日前各號欠到恒祥盛昌記貨項除寄去青[illegible]之貨物賬項歸呂叠全經手收理餘外諸交舖面新人給帑爲據我恒祥盛合記一概不與外人揭借會項担保及揸劄別行貨物如有乃係經手是問先此聲明以免後論

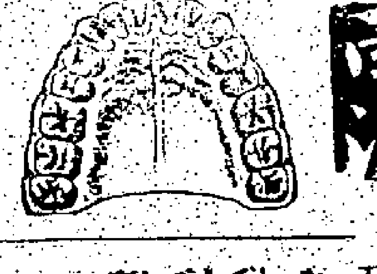
光緒叁三年三月初一日

承頂恒祥盛昌記生意人信中堂叠全堂啟

[illegible]

香港代理人屈臣氏大藥房

鄺源敬美國西法鑲牙



[illegible]源敬牙科大醫生台鑒[illegible]牙患經多人代鑲俱欠精[illegible]先生再鑲[illegible]若[illegible]科之[illegible]手[illegible]弟[illegible]佩[illegible]名[illegible]教[illegible]先生[illegible]台安

館設在中環大馬路五十[illegible]號二[illegible]

一[illegible]華商會所對面

一千九百零五年六月廿四號

香港屈臣氏大藥房弟麥士路[illegible]啟

收盈告白

啟者廣昌爐號向在油蔴地望角嘴麥端奴街一百九十一號門牌開設做鑄生鐵生意[illegible]

聲明告白

啟者本[illegible]在澳門沙欄仔街門牌[illegible]拾弍號[illegible]製造洋庄白鐵[illegible]海鮮蔬菜各等貨物經有多年久已馳名中外茲現委[illegible]

日本洋面火燭燕梳公司告白

啟者本公司資本[illegible]專保洋面火燭[illegible]

保火燭有限[illegible]

啟者本公司資本銀[illegible]專保各港口[illegible]輪[illegible]船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞[illegible]

專辦藥房貨物　香油材料　牙科器皿　[illegible]

新到各色印字墨[illegible]